# EL LITORAL

Año XXX — No. 8953 | Precio del ejemplar: 15 centavos | SANTA FE, domingo 23 de noviembre de 1947 | Edición de 12 páginas | Red. y Adm.: San Martín 2651/59 - T.A. 16[illegible]



## Disminución de las ventas de la G. Bretaña

LONDRES, 23 (UP). — En pleno desarrollo del programa para la intensificación de las exportaciones en que está empeñado el gobierno británico, los precios de las mercaderías del Reino Unido se hallan tan completamente fuera de proporción que están desapareciendo con rapidez muchos de los mercados que aquél había conquistado hace largo tiempo.

Tal es el programa que se les plantea a los comerciantes dedicados a la tarea de fomentar en el exterior el consumo de mercaderías británicas, según declaraciones formuladas en círculos competentes.

Encuestas realizadas por casas exportadoras y grandes consorcios industriales londinenses, revelan que los elevados precios que se piden en Estados Unidos por las mercaderías británicas están limitando la venta de la mayoría de ellas. El pueblo norteamericano no compra artículos tan solicitados como, por ejemplo, las cerámicas y las prendas de lana, simplemente por el hecho de que no puede pagar los precios pedidos.

Las mercaderías británicas siguen ocupando el primer puesto en la lista de las preferidas entre los países sudamericanos, pero los productos similares norteamericanos resultan más baratos y, por consiguiente, hallan más fácil salida.

En Suiza, los textiles y los artículos domésticos británicos cuestan 20 por ciento más que los de cualquiera otra procedencia, en tanto que en Portugal —país que desde hace mucho tiempo es un mercado eminentemente británico— los camiones británicos han cedido el lugar a los de fabricación norteamericana; y también está aumentando la popularidad de los específicos medicinales de esa procedencia.

Un factor que contribuye a aumentar las dificultades del problema de la expansión de las exportaciones, programa que constituye el engranaje principal del restablecimiento económico de Gran Bretaña, lo constituyen las crecientes restricciones que han implantado sobre las importaciones varios países que anteriormente absorbían gran cantidad de productos británicos, figurando entre ellos Grecia, Irlanda, Méjico, Perú, China, Irán y Turquía.

### Una reunión comunista disolvieron en Recife

RECIFE (Brasil) 23 (UP.) — La policía disolvió una reunión del Partido Comunista, [illegible] [illegible] del incidente que sobrevino por la intervención policial. Se informa que no hubo heridos.

## Amplía sus relaciones con América latina un grupo de exportadores

LONDRES, 23. (Especial). — Como consecuencia de una prolongada jira realizada por Mr. P. Noble, miembro del directorio de un importante grupo de firmas británicas fabricantes de máquinas herramienta, se han nombrado agentes en casi todos los países latinoamericanos y, según las informaciones que se reciben, está aumentando en forma considerable el número de pedidos.

La citada agrupación, llamada "Bestec" (British Engineers Small Tool and Equipment Company), fué fundada al terminar la guerra por once fabricantes británicos con el fin de estudiar los mercados y extender por todo el mundo las ventas y los servicios de conservación.

En una entrevista concedida en Londres manifestó Mr. Noble que, teniendo en cuenta la potencialidad industrial de los países de América latina, puede afirmarse que en todos aquellos que él visitó existe un importante mercado para los productos de la "Bestec", aunque, naturalmente, las posibilidades son mayores en algunos, como por ejemplo en Argentina, Brasil y Méjico.

Además de estos países, figuran también Chile, Colombia, Cuba, Ecuador, Guatemala, Perú, Uruguay, Venezuela, Jamaica y la Guayana Británica entre los que visitó Mr. Noble, quien añadió que ya se están recibiendo pedidos de Argentina, Chile y Brasil.

Expresó Mr. Noble que, según ha podido comprobar, los precios que ofrece su organización pueden competir ventajosamente con los demás y subrayó que no está de acuerdo con la teoría, tantas veces repetida, de que los artículos británicos, por su superior calidad, deben ser más caros. "No hay duda —dijo— de que en los países que he visitado existe preferencia por las mercaderías de origen británico".

Habló continuamente de las remesas de productos y expresó su confianza en que sean aceleradas, añadiendo que son ya satisfactorias en lo que respecta a algunos artículos. Cree Mr. Noble que los agentes de la "Bestec" deben tener a su disposición un stock de pequeñas herramientas y de instrumentos de medición sencillos, además de unas cuantas máquinas herramienta de tipo standard.

En cuanto al futuro, prevé Mr. Noble la posibilidad de que se constituyan organizaciones de la "Bestec" en los países más importantes.

En el informe que presentará sobre los resultados de su viaje, Mr. Noble proyecta formular diversas recomendaciones acerca de los tipos de herramientas y equipos de los que hay mayor demanda en cada país.

Destacó Mr. Noble la importancia de lograr el más elevado nivel posible de perfección en materia de embalaje de las mercaderías y la necesidad de preparar catálogos redactados en español y portugués.

Aludió seguidamente a la sólida reputación de que gozan los productos británicos por su elevada calidad y bien notar que es norma invariable de la "Bestec" producir sólo lo mejor". Para terminar, manifestó que en todas partes halló una actitud muy amistosa hacia Gran Bretaña.

## El perfeccionamiento de armas automáticas

WASHINGTON, 23. (Especial). — El tiempo en que pueda hacerse la guerra con sólo oprimir determinados botones pertenece todavía al porvenir, y "ciertamente no está a la vuelta de la esquina". Tal es lo que afirma el Dr. Lawrence R. Háfstad, director del Laboratorio de Física Aplicada de la Universidad de Johns Hopkins, en un estudio que sobre el asunto acaba de publicar.

La opinión que expresa, consoladora para quienes temían que era inminente el peligro de que llegase a estallar una guerra de semejante tipo, no obstante que aboga con toda firmeza porque se siga, con propósitos militares, la investigación científica relativa a los proyectiles de mando automático, está basada en la experiencia colectiva adquirida, de veinte años a la fecha, en el estudio del radar, la energía atómica, las espoletas de proximidad y los cohetes.

En cuanto a la parte favorable contenida en esa opinión, obedece a la convicción que tiene el Dr. Háfstad de que son tantos los campos científicos que faltan por explorar para poder lograr el dominio de los cohetes supersónicos, que resulta por ahora vaga por demás, y seguramente incierta, la perspectiva de su progreso. Dice que un proyectil de mando automático, del tipo de los que ordinariamente se ha venido hablando, es un arma capaz de ejercer la acción que les ha estado encomendada a los acorazados y a los grandes aviones de bombardeo; pero que ha de obrar de una manera enteramente automática.

"Ni en mi vida civil ni en mis actividades militares —afirma— he visto problema alguno que comprenda tantas ramas de la física. La aerodinámica, el radar, la electrónica, la telemetría, la termodinámica, la combustión, la metalurgia, la propulsión, la química, etc., tienen que contribuir a la fructuosa creación de un proyectil de mando automático.

"Y las aportaciones de todas esas ramas de la ciencia no pueden ser en modo alguno rutinarias, sino enteramente nuevas, representando verdaderos adelantos en cada una de ellas. Es ésta la razón por la cual muchos de nosotros creemos firmemente que los problemas que tales proyectiles plantean tienen que ser enfrentados desde el punto de vista de la investigación científica, más bien que desde el de la forma material".

Añadió el citado hombre de ciencia que cuanto se relaciona con semejantes proyectiles hállase aun mayormente en el campo de la teoría, incluyendo los métodos relacionados con el dominio del vuelo, y los problemas relativos a su envío a través del espacio a velocidades que van [illegible], y a la carga de los proyectiles con explosivos apropiados.

## Se estima en Londres que durará pocos días la C. de Cancilleres

LONDRES, 23 (UP). — Las relaciones entre los "cuatro grandes" hállanse llegado anoche, al parecer, a su nivel más bajo, y, según se manifestaba en esferas autorizadas británicas, la próxima reunión del Consejo de Ministros de Relaciones Exteriores podría darse por terminada en unos pocos días a menos de que se produzca un cambio en la actitud rusa.

Los delegados de los ministros de Relaciones Exteriores clausuraron sus dos semanas de negociaciones preliminares sin haber llegado a un solo acuerdo y un vocero de la delegación norteamericana declaró que, evidentemente, no quiere elevar informe alguno al Consejo de Ministros de Relaciones Exteriores.

Agregó que la última sesión marcó el punto más bajo, en lo que se refiere a los cuatro países.

### La crisis francesa

LONDRES, 23 (UP). — La crisis de gobierno en Francia ha terminado con las esperanzas de que las potencias occidentales pudieran presentar un frente sólido contra Rusia en el Consejo de Ministros de Relaciones Exteriores de los "cuatro grandes", que empezará sus deliberaciones el martes 25.

Otros factores también gravitarán en el ánimo de los representantes occidentales; primero, el plan Marshall, actualmente en debate en el Congreso norteamericano.

Los observadores creen que si Marshall y Molotov empiezan a mostrarse de acuerdo respecto de Alemania, se restarán posibilidades a que los parlamentarios aprueben el crédito de casi 20 mil millones de dólares solicitado; segundo, se estima improbable que Rusia haga concesiones para llegar a un acuerdo sobre Alemania mientras el Congreso siga estudiando el plan Marshall. Lo que desea Moscú es hacer inoperante el plan de ayuda y se espera que se mantenga en una posición contraria hasta que se convenzan por la misma vía que el plan Marshall tiene pocas posibilidades de resultar eficaz.

### Distinción otorgada al general Marshall

OXFORD, 23 (UP). — El general George Marshall recibió en la víspera el grado de doctor "honoris causa" en derecho civil, en una emotiva ceremonia realizada en la Universidad de Oxford, en la antigua casa de las convocaciones. Especialmente invitado asistió el primer ministro Sr. Attlee, quien vino de Londres para tal ceremonia, y el canciller de la Universidad, vizconde Halifax, presidió el acto.

Conforme a la tradición la ceremonia se realizó en latín. El señor Marshall vestía la clásica túnica carmesí y tomó colocación en el estrado, rodeado por los principales profesores de la famosa universidad, que vestían sus togas características. El vizconde Halifax le hizo entrega del título, llamando a Marshall "el gran arquitecto del poderío militar y de la victoria, prestando un destacado y devoto servicio a vuestro país y al mundo".

### Declaraciones de Marshall

LONDRES, 23. (UP) — El secretario de Estado de la Unión, general George C. Marshall, en sus primeras declaraciones con respecto a la próxima reunión de los ministros de Relaciones Exteriores de las cuatro grandes potencias, dijo que agotará todos los medios a su alcance para tratar de llegar a una feliz conclusión en lo referente al tratado de paz con Alemania.

### Acusación de un senador republicano

NUEVA YORK, 23, (UP) — El senador republicano Sr. Smith, acusó a la Unión Soviética de tratar de esclavizar al mundo. Después de censurar la actitud rusa, el senador expresó que Estados Unidos es el único baluarte de la democracia.

### NUEVOS INCIDENTES HUBO HOY EN ITALIA

ROMA, 23 (UP). — Se produjeron hoy nuevos disturbios en este país, provocados por obreros agrícolas. En Altamura, cerca de Bari, hubo incidentes cuyas proporciones hasta el momento se desconocen.

En general sigue imperando el clima de tensión de días anteriores.

**Nueva ofensiva de los comunistas**

ROMA, 23 (UP) — Los comunistas italianos han iniciado una nueva ofensiva tendiente a derrocar al gobierno del primer ministro demócrata cristiano, señor Alcide De Gasperi. Esta ofensiva es designada con el nombre de "nueva acometida".

## SERA EDITADO UN LIBRO SOBRE LOS DERECHOS HUMANOS

MEJICO, 23 (UP.) — El año próximo la UNESCO publicará un libro en el que se definirán, en sus aspectos mundiales, conceptos sobre los derechos humanos. Dicha publicación tendrá lugar el el plan preparado por la comisión de programa y presupuesto es sancionado por la Asamblea General de las Naciones Unidas.

El mencionado libro será un compendio de todos los estudios realizados sobre los derechos humanos, y se editará en tantos idiomas como puedan ser útiles a la causa de la paz mundial. Apoyada por los Estados Unidos, la proposición fué presentada por J. Maritain, delegado de Francia.

En el interín, en la comisión sobre la educación para la comprensión internacional, el delegado mejicano ha recomendado la adopción de una reforma de carácter internacional de los sistemas de escuelas [illegible], [illegible] en favor de la paz y comprensión entre todas las naciones del mundo.

Dicha delegación propuso, además, que las escuelas "pilotos" se amplíen para la enseñanza secundaria y superior, como pasó para los [illegible] y en tal sentido se expresó "que se deben formar maestros para la paz y que tales maestros no pueden salir de las escuelas [illegible] si los programas de enseñanza no se organicen de acuerdo con los principios que representa y defiende la UNESCO.

### La Conferencia de Comercio y Empleo

LA HABANA, 23, (UP) — En una breve sesión plenaria, celebrada en la víspera de sólo siete semanas, la Conferencia de Comercio y Empleo eligió por unanimidad a Sergio I. Clark, jefe de la delegación de Cuba, para presidente de la convención. El representante uruguayo y jefe de la delegación de ese país, señor César Charlone, fué elegido vicepresidente. Con breves discursos, los señores Clark y Charlone aceptaron los nombramientos.

El delegado belga, señor Max Suetens, que presidió el comité organizador de la conferencia, era el candidato que contaba con mayores probabilidades de ser elegido, pero la República Argentina insistió en el nombramiento de un latinoamericano. El señor Clark es ministro de Comunicaciones de Cuba.

La reunión de la conferencia tendrá lugar en el Capitolio Nacional y todavía no se llegó a ningún acuerdo con respecto a las reglas de procedimientos.

### La próxima Conferencia de Bogotá

WASHINGTON, 23. (UP) — Se expresó en círculos oficiales norteamericanos la opinión de que la Conferencia de Bogotá, quizás tienda a crear una mejor atmósfera para la participación del capital privado en el desarrollo de la economía de la América Latina. Se dijo también que el papel importante que Estados Unidos desempeña en los problemas económicos del hemisferio pueda ser la continuidad de la cooperación con otros países americanos en las cuestiones técnicas relacionadas a su desarrollo económico, lo que tendería a estimular su producción.

En dichas esferas se aseguró que como consecuencia de la Conferencia de Bogotá pueden concertarse algunos programas de cooperación técnica entre Estados Unidos y otras naciones americanas, y se calificó [illegible] en varios países aunque no se ha elaborado un programa concreto en tal sentido.

## CAMPAÑA CONTRA LOS GUERRILLEROS GRIEGOS

KILKIS (Grecia), 23 (UP). — Una visita al sector de Kilkis de las líneas avanzadas gubernamentales griegas que operan contra los guerrilleros no revela absolutamente ningún indicio de preparativos anticipados para la iniciación de la nueva ofensiva que, según se dice, está por iniciar el gobierno contra los insurrectos.

Lo mismo ocurre con el puerto de Salónica, que es la segunda ciudad de Grecia y constituye el centro nervioso de las actividades contra los guerrilleros, pero en cambio son bastante intensas las actividades de los insurrectos, especialmente las de siembra de minas, y tanto es así que a 16 kilómetros de esa ciudad portuaria las personas que desean viajar deben hacerlo en convoyes protegidos.

La forma más segura de llegar a las líneas avanzadas del gobierno en esta zona, es utilizando la línea férrea que une a Salónica con la ciudad de Alexandropoli, cerca de la frontera con Yugoslavia y Bulgaria.

Las tropas del gobierno defienden aquí una zona de unos 2.800 kilómetros cuadrados, delimitada por el río Strimón al este, el Axios al oeste, Salónica al sur y la frontera yugoslava al norte.

El general Vassilas, comandante de las fuerzas gubernamentales en esta zona, dispone de una brigada de 1.500 hombres, pero sólo una tercera parte de estos efectivos puede emplearse para acciones ofensivas pues los restantes deben dedicarse a proteger la vida y los bienes de los habitantes.

El cuartel regional de los guerrilleros está ubicado a 24 kilómetros al norte de Kilkis, sobre el monte Beles, a pocos cientos de metros de la frontera yugoslava. Son aproximadamente 900 los insurgentes que operan en este sector, y se hallan al mando de Dimitrio Tsavdaris, lugarteniente del general Markos.

La moral del combate de los jóvenes soldados del general Vassilas es excelente, a pesar de las condiciones adversas en que deben operar. El general Vassilas, que tiene sólo 48 años de edad y que cursó estudios militares en Francia, hizo un objetivo relato de las dificultades a que deben hacer frente las fuerzas gubernamentales en sus operaciones.

Expresó el general que se mantienen guarniciones en las más [illegible] a la población, y a lo largo de la línea férrea local se destacan [illegible] Las alturas montañosas —que abarcan casi dos terceras partes de la región de Kilkis están consideradas como tierra de nadie.

Los mejores elementos de la tropa prestan servicios día y noche en esas alturas con instrucciones de atacar a los guerrilleros tan pronto como adviertan su presencia. El comandante permanece en su cuartel general a la espera de que los insurgentes inicien algún movimiento. Las acciones de los guerrilleros consisten en ataques en masa contra las aldeas o en la colocación de minas. [illegible] los atacantes están en todas y en ninguna parte y resulta imposible capturarlos.

Explicó el general Vassilas que [illegible] algunas veces llevar un ataque contra el cuartel general de los guerrilleros, pero que en todas esas ocasiones los insurrectos se internaban en Yugoslavia, regresando luego para atacar por retaguardia a las tropas del gobierno.

El general se queja de que a su brigada le falta artillería y equipos para la guerra de montaña. Antes de la guerra, expresó, una brigada de montaña de 1.500 hombres tenía 1.500 mulas, pero a estos [illegible] camiones o "jeeps".

Por cierto que esta forma peculiar de estrategia militar en Grecia septentrional no es en modo alguno un descrédito para las fuerzas gubernamentales griegas. Es simplemente el resultado de las circunstancias adversas y de su carencia de equipo militar suficiente.

### NO ABDICARIA EL REY MIGUEL DE RUMANIA

LONDRES, 23 (UP). — La delegación de Rumania dió a conocer un comunicado en el cual se desmiente la información publicada en el diario "Daily Worker", [illegible] que el rey Miguel de Rumania podría abdicar. El secretario personal del rey Miguel también desmintió que el joven monarca tuviera intención alguna de abdicar.

### Mañana comenzará un proceso en Cracovia

MUNICH, 23 (UP) — Mañana se iniciará en la ciudad de Cracovia, Polonia, el juicio contra 40 jerarcas del tercer gran campamento de concentración del ex Reich.

Entre los acusados de crímenes en masa, torturas y otras atrocidades, figuran tres mujeres.

### EL SUMINISTRO DE PAPEL PARA DIARIO

CHICAGO, 22 (UP.) — El presidente de la comisión de papel de la Asociación Nacional de Editoriales, señor Charles Moreau, expresó que la intervención de la Unión Soviética en Suecia y Noruega impide que los editores estadounidenses obtengan suministro de papel en esos países. Agregó que es posible que a contar del 1o. de enero el precio del papel para los publicistas norteamericanos aumente de cinco a diez dólares por tonelada.

### DIMITROV HABRIA REGRESADO A SOFIA

PRAGA, 23 (UP) — Se anunció en esta capital que el señor George Dimitrov ha regresado a la capital de Bulgaria.

## Schumann realiza las gestiones tendientes a formar el gabinete

PARIS, 23 (UP.) — El Sr. Robert Schumann elegido nuevo primer ministro de Francia, trabajó hasta las primeras horas de esta madrugada en la tarea de confeccionar la nómina de su ministerio, el cual será presentado a la Asamblea Nacional para su aprobación.

Esta mañana el Sr. Schumann realizó diversas gestiones, manteniendo una prolongada conferencia con el líder socialista Sr. León Blum. En las conversaciones sostenidas por el primer ministro francés con otros altos dirigentes políticos, fueron consideradas las dificultades que existen para poder llegar a normalizar la situación del país.

En esferas allegadas a los círculos políticos trascendió la noticia de que el señor Reynaud habría declinado un ofrecimiento para integrar el nuevo gabinete de Francia.

### El debate en la Asamblea Nacional

PARIS, 23 (UP) — En el debate producido ayer en la Asamblea Nacional el señor Robert Schumann, nuevo primer ministro designado por el presidente Auriol para formar el gabinete, pronunció un discurso en el que, entre otras cosas, dijo: "Toda la labor del gobierno será dominada por un solo deseo: salvar a la república, pues esto incluye a todas las demás aspiraciones. Salvar a la república es defender nuestras libertades, todas nuestras libertades, y poner fin a la explotación política de los sufrimientos mediante la realización de una verdadera democracia social y distinguir entre las demandas legítimas expresadas dentro del marco de la ley y los movimientos revolucionarios entronizados a través de Europa. Pero nuestras tarea —expresó más adelante— es al mismo tiempo combatir las penurias y la injusticia social, con tanto vigor y rapidez como lo permitan los actuales recursos de la nación. Defender la república es crear un movimiento que lleve al máximo la producción de nuestro país, especialmente en el aspecto agrícola".

En otra parte de su disertación, el señor Schumann manifestó que "libraría una guerra total" contra la inflación, exigiría un presupuesto equilibrado y movilizaría a toda la nación para luchar contra los males que la afligen actualmente.

Expresó después que continuará con su gobierno la política de los anteriores gobiernos respecto a los problemas del imperio, y prosiguió diciendo:

"Defender la república significa asegurar la continuidad de la política exterior de Francia; no queremos que la guerra sea inevitable; nada haremos que pueda intensificar la división del mundo. Frente a las graves [illegible] de la hora, la nación tiene una sola preocupación: ser gobernada. Ser gobernada significa reafirmar la autoridad del Estado, mantener el orden público, garantizar la ejecución de las decisiones del gobierno y el respeto de la ley".

Finalizado el discurso del primer ministro, la asamblea le tributó una calurosa ovación. Excepto los comunistas, todos los demás representantes, desde los socialistas hasta los derechistas, se pusieron de pie para aplaudir.

Después que lo hizo Schumann, habló el líder del grupo parlamentario comunista. El señor Jacques Duclós lanzó contra el primer ministro un ataque personal, acusándolo de "no haber estado nunca contra Munich o Pétain".

Contestando el ataque, el señor Ramadier expresó que el señor Schumann había sido arrestado por la Gestapo en 1940. Esto provocó el aplauso de la asamblea, siempre con excepción de los comunistas.

Prosiguió diciendo el líder del Partido Comunista que la política financiera de Schumann "instituiría la inquisición fiscal. Schumann —expresó— es un reaccionario y un instrumento del capitalismo norteamericano".

Se levantó entonces George Bidault para señalar que los Esta[illegible]

## Acusación a la UN del ministr[illegible] de Irak, Jami[illegible]

LAKE SUCCESS, 23 (UP). [illegible] En la sesión realizada por el [illegible] mité que estudia el problema [illegible] la división de Tierra Santa, el [illegible] nistro de Relaciones Exteri[illegible] del Irak, señor Fadhil Jamil[illegible] muló acusaciones contra la ac[illegible] ción de las Naciones Unidas. [illegible]

[illegible]

**Conceptos del delegado brita[illegible]**

LAKE SUCCESS, 23 (UP). [illegible]

[illegible]

**Se decidirían por la partición [illegible] Palestina**

FLUSHING, 23. (UP) [illegible]

[illegible]

## MODERNAS UNIVERSIDADES Y CIUDADES INGLESAS

BIRMINGHAM, 23 — Aun para el observador más superficial, Manchester, Liverpool y Birmingham, importantes ciudades del norte y centro de Inglaterra (que visitamos en cumplimiento del plan de estudio preparado por el Hudson Institute), ofrecen un marcado contraste como ciudades con las similares escocesas a que me referí en una crónica anterior.

Hemos dejado atrás, al cabo de un "round trip" que pasará los mil quinientos kilómetros de ferrocarril, a Manchester y a Liverpool. El aspecto edilicio de Birmingham, activa ciudad de un millón de habitantes, tiene mucha semejanza con el de estas últimas, como toda ciudad fabril, tiznada de hollín, como un buen obrero, absorto en su tarea, que no puede cuidar mucho de su indumentaria, sin perjuicio de su propio afán. Es una condecoración al trabajo, que las paredes todas, las de la Universidad como las de la fábrica, las de la residencia lujosa como las del más modesto obrero, ostenta con dignidad y orgullo, como que ha sido discernida a su laboriosidad, en los campos de batalla incruentos, por el progreso y el bienestar de propios y de extraños. Su lujo y su limpieza están en su ejecutoria y en sus bibliotecas y museos, dotados generosamente por los más afortunados operarios de estas regiones. Estas ciudades han surgido de la revolución industrial del siglo pasado y su arquitectura como su destino revelan su origen inconfundible. Está impresa en ella la época victoriana. Mucha similitud presentan también las universidades que tienen sus respectivas sedes en ellas. Las tres son universidades modernas, del siglo pasado, que han dado en llamarse "red brick universities", o universidades "de ladrillos rojos", en oposición a las más antiguas, que se remontan a otros siglos anteriores, y que, por la misma razón, tienen ritmo de fábrica o taller; son más activas, rumorosas y fecundas que las demás.

Con todo, y a pesar de su juventud, cualquiera de sus edificios —que sus actuales ocupantes estiman en poco, quizás de Escocia o de Inglaterra— daría envidia a nuestras casas de estudios superiores, generalmente tan mal dotadas en este aspecto. Digamos, de paso, que estas universidades no son instituciones oficiales o del Estado; se deben exclusivamente a la iniciativa y a la generosidad privada. Así, por ejemplo, la actual Facultad de Artes de esta ciudad (Birmingham) ocupa el edificio donado por un caballero de Birmingham, de apellido Manson, que lo hizo construir a fines del siglo pasado y que sirvió de base para la Universidad, incorporada a principios del corriente. La particularidad que ésta presenta, con respecto a las demás, es parecida a nuestras universidades: tiene distintos cuerpos de edificios, separados algunas millas uno del otro. El donante del modernísimo edificio que ocupa la biblioteca central de la Universidad de Manchester fué John Owens, a quien recuerda justamente una placa de mármol colocada en la entrada de la misma, en la que se lee el siguiente versículo de los Proverbios: "La sabiduría es más preciosa que los rubíes, y todas las cosas que se puedan obtener no son comparables con ella". Esa Universidad cuenta con un confortable "Staff Club" (club de profesores), con un "lounge" y varios comedores muy sobrios y muy bien servidos. Almorzamos allí una excelente carne, que por su calidad debía ser argentina. El departamento de estudios hispánicos de Manchester es muy importante y sus profesores y alumnos nos brindaron agasajos inolvidables. Su atención e interés en clase; sus preguntas sobre nuestro país y nuestras universidades; el té en la residencia de estudiantes; su despedida, al pie de la escalinata de la Facultad de Filosofía, son y serán fundamento de una vinculación imperecedera. Me llamó la atención el tema de uno de los próximos debates en el club de estudiantes: "La Cámara de los Lores no responde a ningún propósito útil y debiera ser abolida"!!! y anunciaba al pie que el proponente sería el miembro de la Cámara de los Comunes, Leslie Hale, y el oponente, Lord Fairfax of Cameron. Expuestas las respectivas argumentaciones, pueden intervenir en el debate todos los miembros de la corporación estudiantil. En Liverpool tuve ocasión de escuchar parte de un debate de esta clase. Hay salas especiales para ello, en los clubes o residencias estudiantiles, que se asemejan a nuestras legislaturas provinciales, por su dimensión y disposición. Una joven estudiante de cursos superiores sostenía la tesis, puesta la toga elegantemente sobre sus hombros. Los asistentes exclamaban: "oigan, oigan", cuando aprobaban; o se reían ruidosamente cuando no estaban de acuerdo. No sé, en realidad, cómo terminan estas discusiones, pero sí que se desenvuelven en un ambiente de respetuosa y cordial consideración entre ambos bandos.

La Universidad de Liverpool posee un edificio de estilo gótico, de la época victoriana, que no gusta a los estudiantes. Le han puesto un mote muy gracioso, pero irrepetible. Su biblioteca, instalada en un edificio donado por el Dr. Harold Cohen, data del año 1938. Debe ser la más moderna de Inglaterra. Sus lujosas y modernísimas instalaciones contrastan con la antigüedad de algunos libros que allí se guardan, con aquella solemne veneración que los británicos tienen por las cosas antiguas. Vi, por ejemplo, la primera edición del "Areopagitica" de Milton, que es del año 1644. Y en la sección española, estaban "Santos Vega" y "Don Segundo Sombra", al lado de otros clásicos de la literatura de nuestra lengua. No podría dejar de mencionar, al referirme a esta ciudad, que Liverpool es el segundo puerto del mundo, y que pueden recorrerse sus muelles en un tren que emplea una media hora para ir de un extremo a otro de sus 13 millas de instalaciones.

De Manchester merece citarse también la notable biblioteca John Rylands, llamada así en memoria del industrial cuya esposa donó su fortuna con el fin de perpetuar su recuerdo. ¡Noble y útil empeño!... La impresión que produce el exterior del edificio así como el interior, es la de una inmensa y pura catedral gótica. Así se lo dije a su anciano bibliotecario, el Dr. Henry Guppy, que me refirió que el arzobispo de Sidney le había dicho lo mismo que yo al penetrar a la sala principal. Es, en realidad, una verdadera catedral del saber, elevada en memoria de un industrial afortunado, que devolvió a la sociedad los beneficios extraordinarios del sistema capitalista, en una forma digna de imitación entretanto no se corrijan las injusticias del mismo. Por deferencia especial del Dr. Guppy vi allí un fragmento de la más antigua versión del Deuteronomio, en papiro y versión griega, que data del siglo II antes de Cristo. Y está también el más antiguo fragmento que se conoce del Nuevo Testamento, que es de la primera mitad del siglo XX. Tiene unos dos mil incunables del siglo XV; el primer libro ilustrado hecho en Italia (del 1473), que es una meditación sobre el Evangelio escrita por el que luego fué Papa Pío II, etc., y un centenar de incunables que son los únicos existentes en la actualidad. Durante la guerra estuvieron escondidos con tal reserva que el propio director de la biblioteca ignoraba su paradero exacto. Vi muchísimas joyas y tesoros de bibliófilo. Me impresionó saber que había más de veinte mil volúmenes en idioma chino que aun no han podido ser catalogados, y, sobre todo, tocar un mensaje en barro cocido, de la época de Abraham; un libro de contabilidad en barro, de 3 siglos antes de Xto.; una proclama de Nabucodonosor escrita en un cilindro cónico y la dedicatoria de un templo de la época!... La gran biblioteca pública de Liverpool, instalada en Picton Hall, de la que dependen veintitrés diseminadas en la ciudad, incluso una biblioteca de referencias comerciales de todo el mundo, cuenta con más de medio millón de volúmenes, no obstante haber perdido a raíz de los bombardeos cerca de doscientos mil, por la acción del fuego y del agua. También ésta fué enriquecida por la generosidad de un vecino, que en 1898 donó su biblioteca particular y diez mil libras para que se hiciera una sala adecuada. En ella vi una primera edición del "Paraíso perdido" de Milton, de 1668; los famosos "Viajes de Gulliver", de Jonathan Swift, de 1726; la primera edición del "Robinson Crusoe", de Defoe (1719-20) y la de los "Essays or Counsels", de Bacon (1625) y "The two works" que es anterior (1604), así como muchas cartas de lord Tennyson, Charles Dickens, Samuel T. Coleridge, W. Wordsworth, etc. Me olvidaba de la primera edición de los "Elementos de Geometría" de Euclides, en latín, que se remonta al año 1482 y está maravillosamente conservada. Allí mismo vi encuadernaciones riquísimas y cantos de libros que jamás había visto, como también dibujos coloreados de escenas famosas. La última cosa, por ejemplo, que solamente eran visibles cuando se hojeaba el libro... y cosas raras y curiosas por el estilo. Muchas otras cosas dignas de interés científico o artístico, guardan estas, al parecer, sucias ciudades industriales y laboriosas de Inglaterra, que quisiera referir para solaz de mis lectores. No quiero cerrar esta crónica sin mencionar siquiera la magnífica catedral en construcción de la ciudad de Liverpool, obra de sir Giles Scott, que la planeó y dirige su realización desde hace cuarenta años, que será la cuarta del mundo por su tamaño, y es la más grande de las catedrales góticas, con la particularidad de que en el interior no tiene columnas. El espacio que cubre la torre es también el más grande del mundo en catedrales de este estilo. Es realmente monumental. Y, por último, la galería de artes de esta ciudad, en la que además de su magnífica colección de artistas ingleses antiguos y contemporáneos, se exhibía una sala de impresionistas, donde me fué dado ver la evolución de esta escuela a través de obras de distintas épocas, de Picasso, Juan Gris, Gauguin, Cézanne, Degas, Monet, etc.

*Salvador Dana Montaño*

## El martes comenzará la segunda conferencia de Mtros. de Hacienda

BUENOS AIRES, 22. — En la Segunda Conferencia de Ministros de Hacienda de Provincias se considerarán las bases para la interpretación de la ley de unificación de impuestos internos nacionales y la unificación de los sistemas de valuación y revaluación de inmuebles, a los efectos del cobro del impuesto territorial. Estos son los puntos más importantes del temario que analizará la Conferencia de Ministros Provinciales que, convocada por el secretario de Hacienda de la Nación, doctor Cereijo, comenzará a deliberar el próximo martes, a las 11.

La asamblea estudiará, entre otros asuntos, la unificación o coordinación del impuesto a la transmisión gratuita de bienes y la centralización en cada provincia de las funciones de agentes de retención de impuestos nacionales en un solo organismo. Entre los problemas vinculados con el crédito público, que ocupará la atención de la conferencia, se destaca el relativo a la financiación de los compromisos que serán atendidos por las entidades locales durante el año próximo con recursos del crédito, derivado de la ejecución de planes de obras públicas y de reactivación económica, consolidación de deudas flotantes y a corto plazo, de carácter urgente, etc.

Se estudiarán, también, las bases para formular un programa de coordinación de emisiones de títulos en el mercado interno, tanto nacionales, como provinciales y municipales, a fin de adaptar su volumen a la capacidad real de absorción de la plaza.

La conferencia de ministros se propone estudiar todo lo vinculado con el presupuesto de las provincias y la contribución que realiza el gobierno nacional para atender la enseñanza primaria en el interior del país.









## Hizo una aclaración el sindicato de bancarios

BUENOS AIRES, 22. — Al tener conocimiento de que un núcleo de empleados de las compañías de seguro y capitalización inició un movimiento para hacer variar el criterio que inspiró los cargos jerárquicos, la junta ejecutiva del Sindicato de Empleados del Banco de la Nación Argentina, formuló anoche una declaración.

Entre otras cosas, expresa que el sistema que se pretende impugnar es beneficioso para las partes que lo convinieron, por cuanto permite al empleador aprovechar el elemento humano en la plenitud de su capacidad física e intelectual, lo que le proporciona la oportunidad de formar el cuadro de su personal jerárquico con los valores que verdaderamente se destacan y producen.

### Propúgnase la creación de la Caja de Previsión Social

BUENOS AIRES, 22. — Ha sido elevada una nota al presidente de la Cámara de Senadores de la Nación. La misma está suscripta por los señores Alberto Rosso y Andrés Steconi, presidente y secretario, respectivamente, del Primer Congreso de la Economía Argentina que se realizó en Buenos Aires en agosto último, y con ella se envía una copia del proyecto de resolución que, propugnando la pronta solución de la iniciativa referente a la creación de la Caja Nacional de Amparo y Previsión Social, aprobó dicha conferencia, en la que participaron más de 120 entidades gremiales representativas de todas las ramas esenciales de la Nación.

## Llegada de naves al puerto de Bs. Aires

BUENOS AIRES, 22. — A mediodía arribó a la Dársena Norte de Puerto Nuevo la nave argentina "Mendoza", conduciendo 440 pasajeros, correspondencia y carga.

En las primeras horas de la tarde lo hizo el paquebote "Ruis" de bandera holandesa, procedente de puertos europeos, que también trajo correspondencia, pasajeros y carga general.



## Mañana llegarán al país los restos de los padres del Gral. San Martín

BUENOS AIRES, 23. — Con motivo de llegar mañana los restos de los padres del general don José de San Martín, el P. E. dictó un decreto, por el cual se concede asueto a todo el personal de la administración nacional desde las 12 del día 24. Por el mismo decreto se dispone que "la bandera nacional sea izada a media asta durante los días 24 y 25 de noviembre de 1947, a partir de la hora 18.25 del día 24, en los cuarteles, buques, fortalezas y establecimientos públicos dependientes del gobierno nacional".

El titular de la cartera del Interior dictó una resolución disponiendo la adhesión de los territorios nacionales a los actos organizados.

### Las ofrendas florales

BUENOS AIRES, 22. — La comisión ejecutiva que tiene a su cargo la organización de los actos que se realizarán con motivo de la traslación de los restos de los padres del general San Martín, dispuso centralizar el envío de ofrendas florales. Deberán ser enviadas mañana a partir de las 19.45, a la plaza de Mayo, con el objeto de evitar dificultades que podrán originarse con motivo de las ceremonias que se desarrollarán ese día.

### Adhesión del gobierno de Corrientes

CORRIENTES, 22. — El gobierno de la intervención federal resolvió adherirse a los actos organizados con motivo de la llegada a Buenos Aires de los restos de los padres del general don José de San Martín. Con tal motivo, se dió a conocer un decreto designando al ministro de Hacienda, Obras Públicas y Economía, señor Roberto Gavazzo, para que en el acto de ser depositados los restos en el templete en La Recoleta, haga uso de la palabra y deposite una ofrenda floral en nombre de la provincia.

## Se piden garantías para el señor V. Solano Lima

BUENOS AIRES, 23. — Por intermedio de su defensor, el doctor Vicente Solano Lima presentó un escrito al juez federal doctor Palma Beltrán, solicitando se libre oficio al jefe de la Policía Federal para poder viajar sin inconvenientes a Buenos Aires desde San Nicolás, por haberse radicado la causa en esta capital, en el proceso seguido a Vicente Bela... y otros, por desacato y con motivo de la edición, en la imprenta de que es propietario, del diario "Tribuna Demócrata".

## Se halla en Río el embajador Dr. Cooke

RIO DE JANEIRO, 23 (UP) — En las últimas horas de la tarde de la víspera llegó a ésta el nuevo embajador argentino Dr. Juan I. Cooke, siendo recibido por el encargado de negocios de su país, señor Ramón del Río, funcionarios de la embajada, el ministro Thompson Flores, en representación del gobierno brasileño, el embajador uruguayo Dr. Enrique Buero y miembros de la colonia argentina.

## Un grave accidente registróse en Méjico

MEJICO, 23 (UP). — Un tren arrolló hoy a un ómnibus cargado de pasajeros, resultando cinco personas muertas y diez heridas. La empresa ferroviaria culpa al conductor del ómnibus por el accidente debido a que éste quiso aventajar al convoy al llegar a un paso nivel.

**5 PELOTAS 0.30** — por FLAX

Nadie lo discute:
tiene buena mano.
Ya volteó al franchute,
ahora falta el tano.

## EL TEMPORAL DE ESTA MADRUGADA

BUENOS AIRES, 23. — El violento temporal desencadenado en horas de esta madrugada en una extensa zona del país causó daños de importancia en las líneas telegráficas y telefónicas, dejando aislada a la capital federal con el interior de la República.

La tormenta abarcó el sur, centro y oeste de la provincia de Buenos Aires, parte de La Pampa, sur de Mendoza, San Luis, Córdoba, Santa Fe, Entre Ríos y Chaco.

## La distribución de una suma para varias obras del plan de cinco años

BUENOS AIRES, 23. — El Poder Ejecutivo reglamentó la distribución de la suma de 6.790 millones de pesos para la realización de una serie de obras públicas contenidas en el plan quinquenal. Se invertirán 3.710 millones de pesos en "trabajos públicos y transportes". El P. E. fijó también la distribución de la suma de 3.235 millones de pesos para el plan nacional de la energía, que se divide así: agua, 640; electricidad, 465; petróleo, 620; gas, 271; combustibles minerales sólidos, 163, y combustibles vegetales, 54 millones de pesos. Se destina la suma de 625 millones de pesos para salud pública, y 200 millones para la emigración y colonización. Finalmente el Poder Ejecutivo resolvió la inversión de 20 millones de pesos para fomento de la pesca, de la industria forestal.

### Partirá a Moscú el embajador ruso

BUENOS AIRES, 23. — Aun cuando no ha sido posible confirmar la noticia por la cancillería argentina, trascendió en círculos allegados a la embajada de Rusia que su titular, señor Miguel Gregoriev Sergeiev, ultima detalles para viajar con destino a su patria en uso de licencia. La misma información destaca que el representante diplomático soviético ha retirado pasajes para un vapor que zarpará dentro de 4 o 5 días.

## Fué cerrado el dique de Nihuil en Mendoza

BUENOS AIRES, 23. — Se ha efectuado la operación de cierre del dique de Nihuil, en Mendoza, construído para embalse de las aguas del río Atuel, a los efectos de su aprovechamiento hidroeléctrico y obtención de los beneficios de riego, en la zona de San Rafael, de acuerdo a lo informado por la Secretaría de Industria y Comercio.

## Reunión de delegados de la Fed. de Cooperativas

BUENOS AIRES, 23. — Esta mañana a las 9.30 se inició la asamblea de delegados de la Federación Argentina de Cooperativas de Electricidad. Asisten representantes de 29 filiales de la citada organización y en esta primera reunión se consideraron las propuestas relacionadas con las reformas de los estatutos de la entidad.

## AVISO MUNICIPAL

Licitación pública para la explotación de los servicios de transporte urbano de pasajeros en colectivos para las líneas Nros. 1, 2, 3, 4 y 5, por el término de 5 años con opción por parte de la Municipalidad para prorrogar el mismo por 2 años más.

Llámase a licitación pública para el día 6 de diciembre próximo a las 9.30 horas, para la explotación de los servicios de transporte urbano de pasajeros en colectivos para las líneas números 1, 2, 3, 4 y 5, en un todo de acuerdo con los pliegos de condiciones que se hallan a disposición de los interesados en la Oficina de Licitaciones y Compras, debiendo presentarse las propuestas cerradas, lacradas y en un sello municipal de m$n 10.00 acompañadas de un certificado que acredite haber depositado en garantía de la propuesta, a la orden del señor Comisionado Municipal, en el Banco Municipal de Préstamos, la cantidad de m$n 1.000,00 (un mil pesos moneda nacional), en efectivo o en títulos nacionales, provinciales o de esta Municipalidad y serán abiertas en la Secretaría de Gobierno y Hacienda el día y hora indicados, en presencia de los interesados y demás personas que concurran al acto.

Paraná, Secretaría de Gobierno y Hacienda, 20|11|1947. — Francisco José Padola, Secretario de gobierno y Hacienda.
10665v23|11|A



## Volvió a cumplirse hoy en Buenos Aires el paro de obreros ferroviarios

BUENOS AIRES, 23. — No habiendo tenido éxito las gestiones destinadas a evitar un nuevo paro ferroviario, el cual provocó el cese del movimiento de transportes en las estaciones de acceso a esta ciudad y en toda la red suburbana, a las cero hora de hoy reanudóse la huelga en los ferrocarriles del Oeste, Sud, Pacífico y Central Argentino. Los Ferrocarriles del Estado mantienen su servicio normal.

En las estaciones Constitución, Once y Retiro desde las primeras horas de la noche los boletos de pasajeros se expendieron con carácter condicional, mientras que en los carteles anuncios se fijó la salida de trenes hasta las 23, con la indicación de que los últimos convoyes partirían a las 23.40. Desde la cero hora no se aceptaron encomiendas ni cargas con mercaderías perecederas.

De conformidad con la resolución oportunamente adoptada por las seccionales plegadas a la huelga, las tareas volverán a reanudarse a la cero hora de mañana.

### Una aclaración del canciller Dr. Bramuglia

BUENOS AIRES, 23. — Con motivo de las informaciones publicadas en los órganos periodísticos relacionada con la entrevista que en la víspera el canciller mantuvo con los dirigentes ferroviarios señores Telmo Luna y Juan Rodríguez, el Dr. Bramuglia dió a conocer un comunicado en el que se expresa que dicha entrevista no estaba vinculada en forma alguna al conflicto, ya que para la solución del mismo existen [illegible].

### INICIOSE LA HUELGA DE BRAZOS CAIDOS EN ROSARIO

ROSARIO, 23. — En la víspera se realizó en el local de la Unión Ferroviaria la asamblea de los obreros del departamento tráfico de la sección Rosario del F.C.C.A., a fin de adoptar una actitud frente al movimiento iniciado por la seccional de que sean mejorados los sueldos de las diversas especialidades de esa rama.

El salón de actos resultó totalmente colmado por los trabajadores y la asamblea se prolongó hasta las 21.15. Varios oradores hicieron severas críticas a la mesa directiva de la agrupación a quien consideran responsable de la situación del gremio, y destacaron que el movimiento no responde a directivas políticas, sino al propósito de mejoramiento y bienestar a que los obreros tienen derecho. Expresaron su adhesión al general Perón, e insistieron en que el primer magistrado había sido mal informado por las actuales autoridades del gremio, sobre las verdaderas causas del conflicto.

Uno de los presentes hizo moción para que la asamblea se pronunciara, adhiriéndose al movimiento iniciado en la seccional Temperley y disponiendo una huelga de brazos caídos a partir de la hora cero de hoy. Esta moción obtuvo la casi totalidad de los votos, pronunciándose por una iniciativa del presidente para que se esperara hasta el 30 del corriente unos pocos asambleístas.

### Declaración aprobada

La asamblea aprobó la siguiente declaración:

"Adherirse al movimiento iniciado por resolución de la asamblea de las especialidades, auxiliares, dependientes, señaleros, cambistas, guardas, relevantes generales, controladores" y peones de los distintos ferrocarriles realizada en la sección Temperley, del F.C.S., en mérito a las siguientes consideraciones: La proporción exigua de los aumentos que se anuncian, reflejados en los informes suministrados oficialmente por la comisión directiva; la situación de manifiesta inferioridad en que se nos coloca con relación a los integrantes de otros departamentos y otros gremios; la carestía de la vida, siempre creciente, sin compensaciones equitativas que la contrarresten y sin posibilidad de resarcirse de sus efectos por la injusta reducción de la retroactividad al año 1947.

"La resolución a adoptarse deberá contemplar las exigencias económicas de la época presente, estructurando los sueldos con escalas equitativas, abiertas hasta los 25 años de servicio, con un sueldo mínimo de 300 pesos para los peones y $ 350 para las demás especialidades. Como condición ineludible debería establecerse en la sanción definitiva de estas mejoras la retroactividad al 1|7|46, en compensación a la inferioridad económica mantenida hasta hoy para el personal de tráfico y vías y obras".

### Se inicia el paro

A la hora cero se inició la huelga de brazos caídos, la que se prolongará hasta las 24 de hoy, para repetirse después de pasadas otras 24 horas, y así sucesivamente hasta obtener las mejoras solicitadas.

El segundo rápido que había salido desde Retiro, detuvo su marcha en Coronel Aguirre, donde lo sorprendió la iniciación de la huelga. De allí el convoy fué traído a las 2 de hoy por un inspector de la empresa. Del primero, que entró a las 23.40, los mozos de coche se negaron a bajar los bultos, lo que motivó cierta protesta de los pasajeros. El "Rayo de Sol" que sigue a Córdoba, detuvo su marcha en Alvear, no saliendo de la estación Rosario Norte el tren que continúa a Santa Fe, y el coche-motor a Cañada de Gómez.

### Anuncia un paro la seccional de "La Fraternidad"

ROSARIO, 23 — La sección Rosario de "La Fraternidad" dió a conocer un comunicado dirigido a sus afiliados, relativo a los trámites que la entidad local viene realizando para lograr satisfacer sus aspiraciones, como ser $ 150 de sueldo y $ 0.50 de viático por hora y el cumplimiento integral del escalafón único, en vigor.

"En efecto —expresa el comunicado— el 17 del corriente se efectuó en Buenos Aires una reunión en la que participaron diversas seccionales, convocadas para coordinar opiniones y elaborar un programa común que condensara todas las aspiraciones del gremio y darle forma orgánica al movimiento".

"Discutido el orden del día — agrega— se resolvió por mayoría de votos ratificar lo dispuesto por seccional Rosario que es lo siguiente:

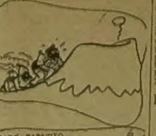
"Si para el 30 del mes de noviembre no ha sido resuelto favorablemente nuestro pedido, iniciar, a partir del día 1o. de diciembre, a las 6, paros progresivos de 30 minutos [illegible] a la misma hora. Verbigracia: día primero, comenzar a las 6 hasta las 6.30; día 2, desde las 6 hasta las 7 y así sucesivamente. Asimismo, se resolvió que se gestionara una entrevista con la comisión directiva [illegible] y convocar a una nueva reunión del mismo carácter para el 29 del corriente, en la capital federal, en el local de la calle General Hornos 227, Constitución. Este acto, al que son invitados todos los asociados y secciones, se realizará a las 15.

"Cada delegado informará a su respectiva seccional sobre los acontecimientos que se vayan produciendo, ya que el movimiento será dirigido así: el delegado de Ingeniero White mantendrá contacto con todas las secciones del F.C.S.; el de Rosario, con las del F.C.C.A. y así sucesivamente".

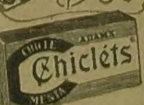
## Fué homenajeado hoy monseñor De Andrea

BUENOS AIRES, 23 — Fué homenajeado hoy el obispo de Temnos, monseñor Miguel De Andrea, con motivo de la celebración de las bodas de plata de la Asociación de Empleadas Católicas. En dicho local fué descubierta una placa recordatoria y, previamente, en la iglesia catedral fué oficiada una misa de comunión general.












ENTRE RIOS

## Designarán en Paraná dos calles con los nombres de los padres de San Martín

PARANA, 23. — En adhesión a los actos de homenaje programados por el Instituto Sanmartiniano, filial Paraná, con motivo de la llegada y desembarco de los restos de los padres del Libertador que tendrá lugar en la capital federal, el comisionado municipal de Paraná, resolvió designar con los nombres de los padres del general San Martín dos calles de esta ciudad. Invitó, asimismo a los directores, jefes y personal municipal a la misma que será oficiada mañana a las 9, y a asistir al acto de la colocación de una palma de flores al pie del monumento al Libertador.

### Un llamado a concurso

PARANA, 23 — El Instituto Nacional del Profesorado Secundario de Paraná, ha llamado a concurso a partir de mañana y por el término de 15 días hábiles, para proveer de profesores titulares a las materias siguientes: de Historia Argentina y Americana y trabajos prácticos, II curso (5 hs.), Seminario y Metodología de Historia Argentina y Americana (6 hs.) y Seminario de Geografía (3 hs.)

### Firma de un convenio

PARANA, 23. — Con la intervención de la delegación regional de la Secretaría de Trabajo y Previsión, ha sido firmado un convenio de sueldos por categoría entre los propietarios de farmacias locales y el Centro Empleados de Farmacia. El mismo tendrá una duración de tres años y regirá a partir del 1o. de setiembre pasado.

### Conferencia

PARANA, 23. — Mañana a las 21.30, pronunciará una conferencia en esta ciudad, con el auspicio del Círculo Médico de Paraná, el Dr. Diego Brage. El disertante desarrollará el tema: "Epilepsia experimental".

### Acto del conservatorio Williams

PARANA, 23. — El próximo jueves a las 19 tendrá lugar en la Biblioteca Popular, un recital [illegible], organizado por el Conservatorio Williams.

### El pago de derechos de exámenes

PARANA, 23. — Mañana vence el plazo para pagar los derechos de exámenes en el Instituto Nacional del Profesorado Secundario.

### Asamblea del Banco de Entre Ríos

PARANA, 23. — El Banco de Entre Ríos realizará el 7 de diciembre asamblea general extraordinaria, con el fin de reformar el inciso c) del artículo 14 de los estatutos, para dar cumplimiento al convenio con el Banco Central de la República Argentina relativo a los préstamos al gobierno de la provincia. Se hará conocer, además, [illegible] aplicación del escalafón bancario único.

### Llovió 33.4 milímetros

PARANA, 23. — La población de Paraná soportó ayer un día de intenso calor. Según datos suministrados por el Servicio Meteorológico de la Base Aérea Militar de Paraná, se registró la temperatura más alta de la actual temporada, con 34o 5. Hasta las 9 de hoy la precipitación pluvial alcanzó 33.4 mms. en esta ciudad.

### Postergación de actos

PARANA, 23. — Con motivo del fallecimiento del ministro plenipotenciario de la república del Líbano en la Argentina y Chile, Gabriel Tueni, han sido postergados los actos que se iban a realizar hoy en ésta, con motivo del nuevo aniversario de la independencia del Líbano.

JOBSON-VERA

## Escuelas nacionales y provinciales celebran la terminación del...

JOBSON, 23. — En las escuelas fiscales del distrito se vienen llevando diversos actos celebratorios de la terminación del año lectivo. En el colegio No. 36 tuvo lugar con ese objeto una velada literario-musical de la que participaron alumnos de todos los grados, asistiendo familiares de los mismos.

Las escuelas Láinez cerraron el día 20 el curso escolar con [illegible] días de clase sobre 200 calculados para el desarrollo integral de los programas que comprenden los seis grados de la enseñanza primaria, habiendo este año 12 días menos de clase comparado con el año anterior.

Por su parte las escuelas fiscales de la provincia, que terminan el curso el 30 del corriente, contarán esa fecha con 144 días de clase sobre 210 estimados para completar el programa de instrucción y con 16 días menos de clase sobre el año 1946.

RAFAELA

# Causó diversos daños la tormenta desencadenada en la madrugada de hoy

RAFAELA, 23. — A las 4 de hoy se desencadenó en el distrito una tormenta de viento y agua que, por momentos, asumió inusitada violencia. El temporal duró escasamente una media hora, al cabo de la cual la lluvia caída fué poco abundante.

Se registraron algunos daños en tapiales y árboles y volaron techos en los barrios Córdoba y Villa Ro... sas, sin que hubiera desgracias personales.

Una casa céntrica de la calle Belgrano y San Lorenzo fué conmovida por el viento, siendo llevadas las chapas de cinc por la vecindad.

La lluvia, a las 9, había alcanzado a 29 milímetros, según informes del ferrocarril Santa Fe.

**Futbol**

A causa de la malas condiciones del tiempo se suspendió el partido que debían disputar en Humberto 1o. los equipos de Campito de ese punto e Ideal de Saguier por el campeonato absoluto de la Liga Rafaelina.

**Concierto**

Esta tarde, en la sala de la calle Pueyrredón, hubo un concierto de piano a cargo de los profesores Luis E. Ricci y Elda D. Ricci y de algunos de sus alumnos, habiendo constituído la reunión todo un acontecimiento artístico.

**El día del reservista**

La plana mayor de la Asociación del Reservista ha resuelto en su última reunión, entre otras cosas, realizar una misa de campaña el 14 de diciembre, día del reservista, en la calle Alvear, entre la avenida Santa Fe y Sarmiento, aprovechando el excelente arbolado del lugar.

Ese día, luego del desfile de los reservistas, se ofrecerá un homenaje a Belgrano, depositando una ofrenda floral al pie del busto del prócer existente en el centro de la plaza 25 de Mayo.

La asociación ha distribuído afiches y carteles de propaganda relacionados con el día del reservista y se han adoptado medidas de diversa índole para asegurar el éxito de la celebración que, según se presume, alcanzará proporciones muy importantes.

**Se construirá una jabonería**

En un plazo breve comenzará la construcción de un importante edificio destinado a una jabonería, el que se levantará en el sector norte de la ciudad con capacidad para más de un centenar de obreros.

Este establecimiento vendrá a sumarse a algunos que han sido instalados últimamente entre nosotros y que están formando el perfil industrial de la población, cuyas características cambian consecuentemente.

**El IVo. Congreso de Peluqueros y Peinadores celebróse hoy**

A las 15, en el local de la Sociedad Obrera, con la presencia de numerosos delegados de ésa, Rosario y de otros puntos, se iniciaron las deliberaciones del IVo. Congreso Provincial de Peluqueros y Peinadores.

A mediodía los delegados participaron de un almuerzo de camaradería que se sirvió en un restaurant céntrico, luego de haber hecho una visita al local del Centro Comercial.



ESPERANZA

# Una meritoria labor viene cumpliendo la Escuela T. de Oficios

ESPERANZA, 23. — Ha causado buena impresión la noticia dada a conocer por la dirección de la Escuela Técnica de Oficios, que se refiere a los resultados favorables que obtuvieron 26 alumnos del establecimiento, aprobando las pruebas de un exámen a que fueron sometidos por técnicos del Instituto Aeronáutico de Córdoba, que ocupará a ese número de estudiantes con una buena remuneración mensual.

El hecho pone en evidencia la importancia que para la juventud estudiosa significa el funcionamiento de la escuela-taller, que como la de esta ciudad llenan un cometido altamente auspicioso y cumplen una función social de valor incalculable, de manera especial para los hijos de hogares humildes.

Es digno sin duda de destacar la preocupación de personal directivo y docente por ofrecer a la juventud todos los medios posibles para que los educandos reciban verdaderos conceptos de cultura general, labrándoles así un porvenir a cubierto de toda necesidad.

Respecto al prestigio del establecimiento elevado a Escuela Técnica de Oficios, cuenta ahora con nuevos programas más amplios y completos, con personal técnico profesional más numerosos, con médicos y profesor de educación física, estudiándose la posibilidad de crear nuevas especialidades que con la realización del edificio propio, darán a la juventud de Esperanza y de la zona la perspectiva de una carrera que puede continuarse al término de los tres años, hasta la obtención de técnico en la especialidad de su preferencia.

**Centros y Sociedades**

Los asociados del Club Social Aarón Castellanos han sido invitados a la asamblea general anual que se realizará el día 26 del corriente a las 21, en su sede social a fin de considerar el siguiente orden del día: 1o. lectura del acta de la asamblea anterior; 2o. memoria y balance del ejercicio para su aprobación; 3o. renovación parcial de la comisión dictiva.

**Excursión escolar**

Esta mañana partieron en excursión a la capital federal alumnos del sexto grado de la escuela No. 315 Aarón Castellanos de esta ciudad, quienes son acompañados por personal directivo y docente y miembros de la cooperadora escolar.

**Festivales**

Hoy proseguirán los festivales danzantes al aire libre en el local del C. A. Alma Juniors donde actuará la orquesta Rawson.

—En el Recreo Español también habrá hoy desde las 20.30, una reunión danzante, ofrecida por el C. A. Mitre.

**Espectáculos**

MAYO: hoy "Flores de piedra". COLON: hoy "El jugador".

**La visita del doctor Antille**

Pocos antes de mediodía, arribó a esta ciudad acompañado de varios dirigentes el senador nacional Dr. Armando G. Antille, en cuyo honor el Partido Peronista hizo servir un almuerzo criollo en el Bar Entre Ríos, acto que contó con la adhesión de numeroso público.

**Sociales**

Fué bendecida ayer a las 20.30, en la iglesia parroquial la boda de la Srta. Delia Colomba con el Sr. Atilio P. Stegmayer, apadrinando la ceremonia la Sra. Ida S. de Cassi y el Sr. Enrique Colomba. Testificaron las actas del Registro Civil el Sr. Juan Caussi y la Sra. Rosa Gambino de Colomba.

Ha sido confeccionada la planilla




ABIPONES

**Suspensión de festejos**

ABIPONES, 23. — Para hoy habíamos anunciado distintos actos celebratorios de la inauguración de la biblioteca "Vicente R. Heredia", los que han quedado suspendidos a raíz del fallecimiento de la señora Antonia Valiente de Dovis, que enluta a conocidos hogares de nuestro medio y miembros de la comisión organizadora de los festejos.

VILLA GUILLERMINA

**Fiesta de ex alumnos**

VILLA GUILLERMINA, 23. — La asociación de ex alumnos de la escuela fiscal No. 510, realizó anoche una fiesta danzante que contó con la asistencia de numerosas familias del distrito.

**Acto escolar**

VILLA GUILLERMINA, 23. — Un interesante programa de recitados, cantos y bailes criollos se desarrolló en la sala del Club Social Sportivo, ofrecido por la escuela nacional No. 2 con motivo del Día de la tradición.

Tuvieron a su cargo números que fueron muy aplaudidos, el maestro José Kubescha; Srta. Norma Chaves y la banda rítmica que interpretó diversas páginas seleccionadas del folklore nacional. También la escuela fiscal realizó actos similares, que finalizaron con el pericón nacional.

## FARMACIAS DE TURNO

Desde el domingo 23 al sábado 29 de noviembre inclusive

FOGLINO, San Jerónimo y Garay, Teléf. 13615; EL CONDOR, San Martín 2472, Teléf. 11422-19952; MENCHACA, San Jerónimo 2401, Teléf. 11574-12827; INTERNACIONAL, 1o. de Mayo 2198, Teléf. 15891; MERCADO DE ABASTO, Av. Freyre 2280, Teléf. 14478; GALENO, San Jerónimo y Salta, Teléf. 22805; BELGRANO, B. Gálvez 2210, Teléf. 10294; LEIVA, Chacabuco y Necochea, Teléf. 15482; BUENO, Presidente Roca 2710, Teléf. 20512; SANIDAD, Las Heras y Ferré, Teléf. 15322.

Servicio nocturno. — Con farmacia abierta hasta las 20 horas: GALENO. Hasta las 21 horas: SANIDAD Y FOGLINO. Hasta las 22 horas: MERCADO ABASTO, BELGRANO, LEIVA y BUENO. Hasta las 24 horas: EL CONDOR, MENCHACA e INTERNACIONAL. Con farmacia cerrada: (Por recetas y medicamentos de urgencia): EL CONDOR, MENCHACA, INTERNACIONAL, LEIVA Y BUENO.



RECONQUISTA

# Se estima necesario reparar con urgencia el camino a La Selva

RECONQUISTA, 23. — Un problema vital de los centros de producción rural son los caminos, únicas vías de acceso para comunicarse con los núcleos urbanos importantes, estaciones de ferrocarril y puertos de embarques. El norte de la provincia adolece de mucha deficiencia en este aspecto y requiere la constante preocupación de los gobiernos para solucionar el problema. Si bien en los últimos años se ha avanzado en este último sentido, cabe destacar que se ha debido principalmente a la acción de los propios pobladores que no han dejado de reclamar los caminos necesarios para su desenvolvimiento, pero conviene señalar también, que, en algunos casos, una vez realizada la obra ésta ha quedado librada a su suerte sin que fuera atendida su conservación, malográndose obra y dinero.

Es, por ejemplo, lo que ocurre con el camino a La Selva, tramo que arranca del camino a Tostado y comunica a una importante zona agrícola, ganadera y forestal con las estaciones de embarques de Reconquista, Berna y el puerto, como única vía de acceso. En este tramo se ha invertido la suma de $ 50.000 y cuyo actual estado de abandono es verdaderamente lamentable, pudiéndose exhibir como un caso típico de despreocupación administrativa en lo que se refiere a su cuidado, sin que valieran hasta la fecha los continuos requerimientos que se han formulado a Vialidad Provincial, no obstante las promesas que se hicieran a los peticionantes. Las cabeceras de algunos puentes se hallan destruídas, las lluvias han arrasado con varios metros de terraplén y si las mismas se repiten la zona que sirve ese camino quedará totalmente incomunicada, con lo cual se privaría a los ganaderos, agricultores y obrajeros de esa parte el acceso con sus arreos, maderas y granos de Reconquista, Berna y estación fiscal.

Es indispensable, pues, que Vialidad de la Provincia adopte cuanto antes las medidas que corresponda a fin de evitar mayores perjuicios.

**Día del empleado público**

RECONQUISTA, 23. — Con motivo de celebrarse el 4 de diciembre el "Día del empleado público", reuniéronse los jefes de reparticiones oficiales existentes en esta ciudad a efectos de preparar el programa a cumplirse en esa oportunidad. La comisión que tiene a su cargo la organización de los actos está integrada de la manera siguiente:

Presidente, Juan P. Oberti; secretario, [illegible]; tesorero, Alfredo Pedutto. De futbol: César Fendrich y Romeo H. Gietz. De vermut: Saúl Ramírez Manfredi y César Torossi. Cena de camaradería, Leopoldo Vitti y Raúl Andino.

**Enlace**

RECONQUISTA, 23. — El 29 del corriente será bendecida en la iglesia de la Inmaculada Concepción de esta ciudad la unión matrimonial de la señorita Carmen Ana Virili Solari con el señor Nicolás [illegible], ampliamente relacionados en nuestro medio.

**Compromiso**

RECONQUISTA, 23. — Fué formalizado el compromiso matrimonial de la señorita Nélida Eva Cabrera Vouilloz, de esta ciudad, con el señor [illegible] de la localidad de San Justo, festejándose el acontecimiento con una reunión íntima. La boda se efectuará a fines del año en curso.

COLONIA DOLORES

**Reparación de un molino**

COLONIA DOLORES, 23. — Ya en otras oportunidades el vecindario ha reclamado la reparación del molino que está ubicado en la plaza pública y del cual toman el agua gran parte de los mismos.

Estos reclamos no han sido satisfechos por las autoridades a quienes compete atender la provisión de agua para la población y va acercándose ya al año que el molino se encuentra en malas condiciones. Conviene que se adopten medidas urgentes a fin de satisfacer una aspiración vecinal muy justificada por cierto.

**Traslado de un maestro**

COLONIA DOLORES, 23. — Ha sido trasladado a otra escuela, el señor Italo E. Borgogno que ocupaba el cargo de director en la escuela de esta colonia.

**Recolección del lino**

COLONIA DOLORES, 23. — Se realiza activamente la recolección de la cosecha de lino, que según informes de los colonos da altos rindes siendo su calidad excelente. El área sembrada ha sido este año bastante inferior a la de años anteriores.



OCAMPO

# Se reclama la reparación de un camión comunal para el servicio de riego

OCAMPO, 23. — Con la llegada del verano el riego que se efectúa actualmente, resulta insuficiente ya que un sólo camión regador no puede cubrir el radio fijado para ese servicio. A fin de evitar las molestias que ocasiona a la población esa deficiencia es necesario que la comuna active la reparación del otro camión actualmente en inactividad con lo cual se completaría normalmente un servicio de vital importancia.

**El edificio para la escuela nacional**

OCAMPO, 23. — Se están acelerando las obras de construcción del nuevo edificio para la escuela nacional No. 110, esperándose que el mismo pueda ser habilitado en el transcurso del curso escolar del próximo año. La realización de esta magnífica obra solucionará el grave problema actual de la falta de capacidad en el viejo edificio que ocupa la escuela.

**Semana del Hospital**

OCAMPO, 23. — Una vez más la población ha dado prueba de su espíritu filantrópico, al contribuir espontáneamente al llamado de la Sociedad Damas de Beneficencia solicitando donativos para el hospital. Muchos han sido los donativos en ese sentido por lo que la colecta fué un verdadero éxito.

**Enlaces**

OCAMPO, 23. — El día 27 del corriente se realizará el enlace de la señorita Lucilda Argentina Honorat con el señor Edgardo E. Joffre. Serán testigos en lo civil los señores Juan M. Mulassano y Américo Rossi. Apadrinarán la ceremonia religiosa que se realizará en la iglesia de la Inmaculada Concepción la señora Italiana Ponte de Honorat y el señor Agustín Joffre, efectuándose posteriormente en el domicilio de la novia un recibo íntimo.

—El mismo día será consagrada en la ciudad de Reconquista la boda de la señorita Irma Beatriz Oblán de dicha ciudad con el señor Eliseo R. Jaimet de este pueblo. Actuarán de testigos en el acto civil los señores Martín Oblán y Felipe Bertola. En la ceremonia religiosa que se realizará en la iglesia de la Inmaculada, actuarán de padrinos la señora Dominga P. Vda. de Jaimet y el señor Antonio Oblán y testigos la señora Susana S. de Amado y el señor Antonio Amado.

SUNCHALES

# Se viene realizando en la zona una campaña de destrucción de langosta

SUNCHALES, 23. — La campaña contra la langosta se viene desarrollando en forma intensa y con la colaboración de los productores, esperándose buenos resultados. El destacamento de conscriptos se dedica a la preparación del cebo tóxico con afrecho y efusean, el cual es utilizado por el equipo No. 4 a cargo del señor Aldo Cartasegna, habiéndose realizado una enorme destrucción, lo que pone de manifiesto la bondad del producto y la iniciación de una excelente campaña por parte de dicho equipo.

El cebo tóxico preparado en esta planta, se traslada a numerosos distritos de este departamento y del de San Cristóbal y es entregado a los productores de esas zonas, quienes proceden al humedecimiento antes de utilizarlo. Hasta la fecha se han preparado más de 70.000 kilogramos.

La participación de la comisión regional y de las subcomisiones de distrito hasta el momento ha sido insignificante, ya que sólo se han limitado a entregar combustible y a recibir las barreras; se espera la remesa de fondos por parte de la Junta Autárquica a fin de proceder a instalar algunas líneas fijas que se consideran imprescindibles para detener el acridio y realizar otras tareas estimadas eficaces para la destrucción.

Cabe señalar que los productores no están satisfechos con el resultado de los lanzallamas adquiridos a las C. Regionales y subcomisiones, por lo que no los usarán en la presente campaña, habiendo realizado así un gasto inútil.

En cuanto al nacimiento de la

EL LITORAL
Fundado el 7 de agosto de 1918
por don Salvador Caputto
[illegible]
SANTA FE, NOVIEMBRE 23 DE 1947

## El sueldo de los maestros

Las entidades que agrupan a los miembros del magisterio provincial, de las escuelas comunes y especiales, maestros de labores y música y porteros, vienen haciendo gestiones desde hace un tiempo, para obtener la equiparación de sus sueldos, en las distintas especialidades, con los que perciben los maestros nacionales, de los cuales, los de las escuelas Láinez en nuestra provincia son sensiblemente superiores a los que perciben los maestros fiscales.

Hay una razón fundamental a favor de esta aspiración, y es que por simple espíritu de justicia, a igual trabajo debe corresponder igual salario. Además, es conocida la dedicación de los maestros provinciales a sus tareas, y el grado de progreso de la escuela santafesina. Sus distintos animadores y propulsores han obtenido, recién en estos últimos años, sueldos de algún valor, aunque en comparación con el alto costo de la vida, resulta sea poco menos que imposible sostener un hogar con el trabajo de maestro.

Se ha dicho, en varias oportunidades, que el maestro, en alta proporción, puede sostenerse porque no depende de su sueldo como tal para vivir. Siendo esto exacto en buena parte, señala asimismo uno de los grandes defectos de una organización escolar fundada en el [illegible] y no en el profesionalismo, en la falta de absoluta responsabilidad gremial y docente, que permite que el magisterio se ejerza no como una profesión, sino como simple ayuda de gastos. Esa situación así aleja del magisterio a personas con espíritu vocacional, incapaces de realizar otra clase de tareas, o sin fortuna o parientes que les ayuden a costearse la existencia. Solamente ciertas personas pueden desenvolverse con esos precarios sueldos, en [illegible] de una tarea y de una aspiración de [illegible]

[illegible]

## La construcción de un hospital de niños

[illegible]

contaba con un terreno donado por una institución privada, en un lugar apropiado para ello y que permitía dar a la construcción toda la amplitud horizontal adecuada a la naturaleza del establecimiento que se deseaba; existía por entonces, asimismo, una partida destinada por el gobierno nacional, como contribución para la obra. Esto no se llevó a la práctica, y, al no cumplirse las condiciones impuestas, también quedó sin efecto la donación del terreno.

El gobierno de la provincia, si es exacta la información adelantada en forma extraoficial, no sería partidario de construir, sino de adquirir un edificio que está en funciones para determinadas especialidades de la ciencia médica y adaptarlo a las nuevas funciones a que se lo destinaría, pues no se trata de instalar un hospital común, sino de uno para niños y este solo hecho ya está señalando, a los que conocen estos problemas, las características y comodidades que debe reunir de acuerdo con la clase de internados a q' está destinado. Habrá que instalar consultorios externos, crear un servicio destinado a puericultura, etc., indicando, entonces, que debe contarse con ambientes con amplitud y comodidades suficientes, pues lo práctico es la concentración en el hospital de todos los servicios que tiendan a la administración de la medicina preventiva y curativa y extender en lo posible la acción a las madres y mujeres en trance de serlo. Los servicios que se prestan actualmente a cargo del Estado provincial son deficientes, y no debe pensarse en soluciones parciales, cuando se trata de la atención de todo lo que se vincula a la salud y el crecimiento de los niños. Y si se confirmara la información adelantada de que el gobierno de la provincia adquiría el aludido sanatorio para transformarlo en un hospital de carácter especial el público conocerá, oportunamente, las consideraciones que han obligado la adopción del criterio ya [illegible].

## Modernización de códigos

Desde hace muchos años se viene [illegible] de la necesidad de modificar en nuestra provincia los códigos de procedimientos. No ha habido gobierno que no haya [illegible] en su programa el [illegible] de encarar la reforma procesal e incluso en algunas oportunidades se han hecho tentativas en ese sentido, las que luego han quedado frustradas por distintas causas. En realidad no se trata de un problema exclusivamente local, pues el mismo subsiste en general en las restantes provincias, que, con algunas raras excepciones, se rigen por instituciones procesales que no contemplan en ninguna forma las exigencias de una rápida y eficiente administración de justicia.

Al iniciarse el actual período de gobierno, el poder ejecutivo, en su primer mensaje a la legislatura anunciaba su decidido propósito de encarar la reforma de la legislación de forma en vigor en nuestra provincia y fundamentando las ideas que tenía al respecto hacía importantes consideraciones, así como sobre la necesidad de incorporar a nuestra legislación un código de faltas y otras leyes que resultan de gran necesidad para re[illegible] los instrumentos legales [illegible] ción provincial en sus distintos aspectos. En tal oportunidad se hacía referencia expresa a las deficiencias de toda clase de que adolece nuestra legislación procesal y sobre la necesidad de dotar a la administración de justicia de los instrumentos legales necesarios, agilizados y [illegible] dentro de las concepciones más modernas y prácticas a los efectos de facilitar la labor de los magistrados y [illegible] una aproximación al ideal de la justicia, eficiente y económica.

No obstante tales consideraciones, que en su oportunidad merecieron un juicio favorable y elogioso, ha transcurrido dos períodos legislativos sin que el poder ejecutivo hiciera llegar los proyectos correspondientes. No se sabe, por otra parte, que haya encarado siquiera el estudio de una cuestión que se considera de fundamental importancia para el eficiente funcionamiento de la justicia provincial. La acción en este sentido se ha restringido a la creación de nuevos juzgados, a la ampliación de la competencia de los juzgados seccionales y a otras medidas que, según hemos señalado en su oportunidad, eran necesarias para descongestionar el intenso trabajo que debían realizar los magistrados en funciones, pero no implican en ningún modo la solución del problema de fondo, que es el perfeccionamiento de la administración judicial, entregando a la misma los instrumentos adecuados que se vienen reclamando, en reemplazo de los viejos códigos que datan del siglo pasado y que han sido calificados justamente de vetustos y anacrónicos.

Tanto en materia penal como en la civil y comercial, se vienen anotando las mismas imprevisiones y deficiencias, que reclaman una acción renovadora que contemple la evolución y el progreso alcanzados por la práctica y la doctrina moderna en estos aspectos fundamentales de la administración de justicia. Reiteradamente se ha estado haciendo la crítica de los inconvenientes que ofrecen las disposiciones en vigor y ellas no solamente se han registrado a través de la prensa, sino que se han hecho evidentes en los fundamentos de algunas iniciativas innovadoras que se han presentado en las cámaras legislativas, en los comentarios de los profesionales que han revelado algunas inquietudes por estos problemas, en las exposiciones de los técnicos especializados en estas materias y en los propios mensajes del poder ejecutivo, no obstante lo cual nada positivo se ha construido al respecto.

El receso legislativo, a nuestro juicio, puede ser aprovechado convenientemente. Sería oportuno que el P. E. encarara decididamente los propósitos que anunciara de promover la reforma de la legislación procesal y la sanción de los códigos cuya necesidad se ha puesto en evidencia. Para ello habría que designar una comisión de estudio lo más amplia posible, en la que además de los representantes de aquel poder estuvieran incluidos los de las entidades profesionales del foro, personas de amplia autoridad por su experiencia y especialización, e incluso miembros del poder ejecutivo, a fin de que se estudien y estructuren los anteproyectos respectivos, para que estos sean elevados a la legislatura en el próximo período ordinario, previa una publicidad amplia que permita la libre y democrática discusión a fin de que lo que se elabore en definitiva sea el reflejo fiel de las opiniones más autorizadas y competentes. Con esta consagración pública, las reformas procesales y los códigos a incorporarse, llegarían a conocimiento y estudio del poder legislador en forma que permitiría avanzar trabajo para que puedan ser analizados y sancionados sin mayores inconvenientes. En esta forma, el poder ejecutivo daría cumplimiento a uno de los primeros propósitos que enunciara al iniciar su gestión, pero que todavía no está en vías de ser cumplido.

## Notas

### De la escasez a la abundancia

La mayor parte de los pueblos europeos estarán sometidos, durante cierto tiempo todavía, a un régimen de escasez y privaciones que, apreciadas de lejos, nos parecen casi intolerables. Y no es que ningún país, con excepción, quizás de alguno que otro americano, haya vivido nunca bajo el signo de una ilimitada abundancia. La vida de amplios sectores de la humanidad ha estado sujeta a numerosas necesidades, que sólo satisfacían escasamente a fuerza de duro trabajo. Dicha situación se agravó de un modo portentoso después de la última guerra en los países europeos y asiáticos que directamente la soportaron. Por eso, en todos ellos, hay apetencia de buenos alimentos, de ropas, de medicinas, de diversiones, de libros y de herramientas, no sólo en la medida en que antes se tenían, sino mucho mayor. O el pronóstico de los observadores directos de la situación allí reinante está equivocado, o tal es la verdadera causa de la inquietud política en que se debaten diversas naciones europeas y asiáticas, cuyas poblaciones, en su mayoría, no se contentan con retornar al statu quo anterior a la guerra y al fascismo.

¿Es posible pasar, con un simple golpe de timón hacia la derecha o la izquierda, de la penuria a la abundancia y de la privación a la satisfacción? Así parecen creerlo infinitos ciudadanos de los países europeos y por eso prestan su apoyo más entusiasta a los políticos de una u otra mano. Únicamente los prudentes dudan de que el simple cambio de ruta produzca tal milagro y [illegible] más bien que, a cambio del espejismo del bienestar y de un [illegible] satisfactorio, los pueblos enajenen su libertad y caigan bajo la tiranía roja o negra, que es como caer en el infierno de las prohibiciones, de los vetos, de la sospecha y del terror. El despotismo de nuestra época no es un despotismo ilustrado y tolerante, como el de los grandes monarcas del siglo dieciocho, sino todo lo contrario. Pero, por desgracia, las [illegible] de planificación económica, el ideal de elevación del nivel de vida de la masa y la moderna organización industrial dejan poco margen para que florezca la democracia política del tipo de hace un siglo y medio, es decir, de la época en que se organizó la burguesía y en que el liberalismo parecía ser una doctrina capaz de solucionar todos los problemas económicos, a condición de que "se le diera tiempo".

Aun no se comprende claramente que el inmenso progreso industrial y técnico alcanzado desde entonces, puede ser incompatible con los principios que estructuraron la vida social de aquella época. Ello no quiere decir que la de nuestro tiempo deba fundarse en la supresión de la libertad personal y de conciencia, en forma tan absoluta como algunos pretenden. Esta supresión produciría malos frutos, tales como la hipocresía, la depresión del espíritu, la decadencia de ciertos estudios necesarios y en algunos casos el estallido de la violencia con todos sus peligros y inconvenientes. Pero, desde luego, la utilización de la técnica [illegible] con un sentido de utilidad social requiere el establecimiento de una disciplina que coordine el trabajo de todos, por el estilo —y valga la comparación— de la que reina en un hormiguero o en una colmena.

La indisciplina romántica por agradable que les parezca a los que la contemplan en perspectiva histórica, es inadecuada para la sociedad que se pretende gestar en medio del tumulto político contemporáneo. Esa indisciplina aportó grandes ideas y generosos ideales al mundo de los hombres; los menos románticos nos inspiran todavía; pero, esclavos de la técnica y de las máquinas, con las cuales contamos como medio de producir en vasta escala y de resolver así los problemas económicos, estamos obligados a reconocer que no puede servirse simultáneamente a dos dioses: el de la plena autarquía individual y el de la subordinación a los intereses colectivos y de la producción creciente. Siempre, o por lo menos es de muy antiguo, ha habido un conflicto entre el individuo y la sociedad. Ese conflicto es hoy más agudo que nunca, en razón misma de la dificultad para vivir con que tropiezan grandes porciones de la humanidad, cuya apetencia de bienestar ha aumentado extraordinariamente. ¿Cómo se solucionará en definitiva, tanto en Europa como en Asia? Nadie puede preverlo con claridad, y en cuanto a verlo, es una felicidad de que probablemente no disfrutemos la mayoría de los ahora vivos.

## Asociación Bancaria, Seccional Santa Fe

### Próxima asamblea general ordinaria

La comisión administrativa de la Seccional Santa Fe, de la Asociación Bancaria (Sociedad de Empleados de Banco), ha convocado a los asociados a asamblea general ordinaria, la que se realizará el 28 del corriente a las 18 en el local de aquella entidad, sito en San Martín 2846.

Entre otros asuntos se considerará la memoria, balance e inventario correspondiente al 13o. ejercicio administrativo de la Seccional. A continuación se procederá a la renovación parcial de la comisión administrativa, debiendo elegirse cuatro vocales titulares por el término de dos años en reemplazo de los señores Angel M. Borlle, Diego I. Grant, Edmundo Cervellini y Raúl J. Pineda, por terminación de mandatos; cinco vocales suplentes por el término de un año, en reemplazo de los señores Raúl J. Pineda, Edmundo Cervellini, Domingo Pennisi, René Home y Mario Musacchio; tres revisores de cuentas en reemplazo de los señores Dante M. Blanda, Renio Mariutti y Manuel A. Varela.

## Se reunieron en Casilda los intendentes de las ciudades de 2a. categoría

Esta mañana, de acuerdo con las informaciones que se han dado a conocer, se realizó en Casilda, la conferencia de los intendentes de las ciudades de segunda categoría de la provincia, asistiendo los jefes de las comunas de Casilda, señor Nicolás Elena; de Cañada de Gómez, señor Raimundo Albertengo; de Esperanza, señor A. V. Forth; de Gálvez, Luis Daloisio; de Rufino, Juan Pablo García; de Reconquista, Enrique Sellarés; de Rafaela, Leopoldo Girardini; de Venado Tuerto, Miguel A. Torelli; de San Lorenzo, señor Santos Palacios.

Presidió las deliberaciones el ministro de Gobierno, señor José C. Ghio; el señor Elena, iniciador de la conferencia, explicó rápidamente los motivos de la convocatoria, particularmente en cuanto se refiere a los problemas que eran comunes a las municipalidades santafesinas.

Habló después el ministro de Gobierno señor Ghio, quien agradeció los conceptos vertidos por el intendente de Casilda, y agregó:

"Como funcionarios responsables a quienes es dable suponer despojados de intentos oratorios con fines efectistas, la carencia de un temario pre establecido permite anticipar que las deliberaciones a desarrollarse en este recinto han de girar alrededor de cuestiones de verdadera y de común importancia, para concretarse al aporte de sugestiones útiles, prácticas y, por sobre todo, factibles.

"El Poder Ejecutivo de la provincia, al adherirse a estas inquietudes de quienes, como valiosos colaboradores, asisten a esta conferencia con un afán digno de todo encomio por los objetivos ponderables que la justifican, formula por mi intermedio, como intérprete de las directivas oficiales, los más fervientes votos para que las deliberaciones a iniciarse sean presididas por la [illegible] puesta, sin olvidar que los problemas de fondo, aquellos cuya solución dependerá de los organismos deliberativos a constituirse próximamente, deben ser enfocados con el criterio de contribuir a facilitar su oportuno estudio para el mejor y más rápido pronunciamiento ulterior, sobre bases que eliminen la posibilidad de las improvisaciones que fueron característica de otras épocas.

"Confío en que los resultados de esta conferencia serán fructíferos en sugestiones que el Poder Ejecutivo de la provincia ha de acoger con el máximo de interés.

"Con estas breves palabras y con una salutación general, dejo inaugurada esta conferencia, a la que auguro un positivo éxito".

### Las deliberaciones

La reunión prosiguió tratando el temario propuesto, en forma privada, [illegible] que al terminar la [illegible] se dará un comunicado.

A las 13 se pasó a cuarto intermedio, concurriendo todos a la Escuela de Agricultura, donde fueron obsequiados con un almuerzo.

A las 15 se reiniciaron las deliberaciones que se prolongaron hasta la noche en que se realizó una comida haciendo uso de la palabra los señores Elena y Ghio.

## Casa Gris

### Regresó de Buenos Aires el gobernador

A las 22.30 llegó a Rosario procedente de la capital federal, el gobernador de la provincia; era esperado en la jefatura de dicha ciudad por los ministros de Gobierno y de Bienestar; poco después, el doctor Suárez, acompañado por el doctor Mende, se dirigió a esta ciudad, llegando pasadas las tres de hoy.

El ministro de Gobierno señor Ghio se ausentó a Casilda, para asistir a la conferencia de intendentes municipales.

### A San Cristóbal

Ha sido postergada la inauguración del Centro de Acción Social Integral que ha instalado en San Cristóbal la Dirección Social Directa de la Secretaría de Bienestar y Seguridad Social, en un edificio construido con los fondos donados por los oficiales del ejército que desempeñaron cargos administrativos.

Originó dicha medida la fuerte precipitación pluvial de esta madrugada, que ha dejado intransitables los caminos de tierra.

## Santa Fe en la estadística

### Movimiento demográfico

Debido a que las tareas del IVo. Censo Gral. de la Nación absorbieron las actividades del personal de la Dirección de Estadística Municipal de la Municipalidad de Santa Fe, no le fué posible al mismo en el transcurso de los últimos meses, confeccionar a su debido tiempo los boletines trimestrales correspondientes al primero, segundo y tercer trimestre del año en curso.

Terminadas ya las tareas de su incumbencia, relativas al censo nacional en nuestro municipio, la Dirección de Estadística Municipal se ha dedicado a preparar los boletines trimestrales y en la fecha ha puesto en circulación el No. 182 que corresponde a los meses de enero, febrero y marzo del año en curso.

Aunque atrasada, esta publicación no deja de ser interesante, sobre todo por los datos que presenta con respecto a los movimientos demográfico, económico, cultural, etc., y datos diversos que reflejan el desarrollo alcanzado por nuestra urbe en todos los órdenes.

En el movimiento demográfico se continúa deduciendo las proporciones de la natalidad, casamientos y mortalidad, así como calculando la población probable, en base a los datos consignados en los boletines anteriores por no haberse dado a conocer aún los resultados del IVo. Censo Nacional en el municipio.

Según esos datos, el movimiento demográfico en los tres primeros meses de 1947, puede estimarse satisfactorio. Hubo un pequeño aumento de defunciones sobre las de igual trimestre del año pasado, pero también lo hubo en los nacimientos y en los matrimonios.

La estadística comparativa del primer trimestre, es la siguiente:

| | 1946 | 1947 |
|---|---|---|
| Nacimientos . . . | 923 | 999 |
| Matrimonios . . . | 343 | 405 |
| Defunciones . . . | 413 | 455 |

De la comparación entre la natalidad y la mortalidad, queda un saldo de 544 que es el crecimiento vegetativo del lapso que analizamos. Y de esta modo la población de la ciudad resulta ser de 157.318 habitantes. La de todo el municipio, es decir, incluyendo San José del Rincón y Colastiné, al 31 de marzo de 1947, era de 160.554.

Debemos recordar aquí que según las impresiones que recogimos días después del IVo. Censo Nacional, la población de esta capital es aproximadamente, de 180.000 habitantes.

### El movimiento de pasajeros

Ofrece una curiosa modalidad el movimiento de pasajeros en el radio urbano. Por lo que vemos a toda hora, circulando los tranvías y ómnibus cargados hasta los estribos, parecería que hubiese aumentado en forma extraordinaria. Sin embargo, el Boletín de Estadística Municipal No. 182, consigna que en enero, febrero y marzo de este año sólo fueron transportados 10.796.323 pasajeros, cantidad inferior a la de algunos trimestres de años anteriores.

Los ómnibus que antes transportaban más que los tranvías eléctricos, aparecen ahora, en la estadística, con un número menor. En efecto, del total de 10.796.323 pasajeros transportados en el trimestre, corresponden 4.080.110 a los ómnibus y 6.716.213 a los coches eléctricos.

## La conferencia de los ministros de Hacienda en la capital federal

Mañana se trasladará a la capital federal el ministro de Finanzas de la provincia ingeniero Eros Faraudello, para asistir a la segunda conferencia de ministros de Hacienda, convocada por el secretario de Estado en dicha rama, del gobierno de la Nación.

La conferencia estudiará los presupuestos provinciales; la contribución del gobierno nacional a la instrucción primaria; se discutirá un programa de coordinación de emisiones de títulos en el mercado interno; la unificación del régimen impositivo y la unificación de los sistemas de valuación y revaluación de inmuebles.

Acompañarán al ing. Faraudello los señores Julio H. Wedekind, director de finanzas; Nicolás Fartugia, jefe de crédito público de la contaduría general de la provincia y doctor José E. Amavet, jefe de la sección de sellos de la Dirección General de Rentas.

## Movimiento político

### PARTIDO COMUNISTA

#### Declaración de la Fed. Juvenil

Con motivo del anuncio de la próxima visita al país de una delegación de la Federación Mundial de la Juventud Democrática, el Comité Ejecutivo Nacional de la Federación Juvenil Comunista dió a publicidad una declaración en que se expresa:

"La Federación Juvenil Comunista en su carácter de organización adherida a la Federación Mundial de la Juventud Democrática ha recibido una comunicación del presidente de la misma, Guy de Boisson, expresándole, para que lo haga conocer a toda la juventud argentina, que una gran delegación de ese organismo mundial de la juventud, integrada por representantes franceses, soviéticos, norteamericanos, yugoslavos, republicanos españoles, checoslovacos, canadienses, de la India, de la juventud negra y de la Unión Internacional de Estudiantes, hace gestiones ante nuestro gobierno para que le sea autorizada la entrada al país en fecha próxima, con el fin de entrar en contacto con todas las organizaciones de la juventud argentina y fraternizar con ellos; conocer de cerca sus problemas, sentimientos y aspiraciones; difundir sus principios de lucha por la paz y de construcción de un mundo mejor a través de la unión mundial de la juventud y facilitar la participación de una amplia delegación de la juventud argentina en el Congreso Continental de la Juventud a celebrarse en febrero de 1948".

#### Comunicado del Movimiento Intransigente

La mesa directiva del Movimiento Intransigente de esta ciudad ha dado a conocer el comunicado siguiente: "Ante el pretendido agravio del que se ha querido hacer objeto a dos dignísimos radicales, Ing. Alfredo Van Lacke y doctor Pedro V. Vallejos, por parte de las autoridades provinciales del Comité Nacional, cumple con un deber en hacer saber a la opinión pública que ambos correligionarios tienen y han tenido destacada actuación en el movimiento, habiendo sido el Ing. Van Lacke candidato de la tendencia a presidente del Comité de la Sección 5a., y conjuntamente con el doctor Pedro V. Vallejos, pre-candidatos a diputados provinciales en las elecciones internas del 16 de diciembre de 1945 y 13 de enero de 1946. Además el Ing. Alfredo Van Lacke fué designado reorganizador del radicalismo en esta provincia, cargo que renunció formulando graves acusaciones a las actuales directivas por considerar que la orientación y reorganización representaban una burla a las verdaderas aspiraciones de la masa popular, y el Dr. Vallejos ha sido afiliado hasta el momento de la actual "reorganización" en que decidió no ratificar su afiliación. La resolución de ese organismo es por tanto la confesión plena de su impotencia para resolver un problema con sentido popular y radical buscando en el agravio, el escape a una efervescencia de pasiones, sin sentido de la serenidad, sin virtud en el medio empleado y procurando hallar en el clamor de la calle un efecto que oculte la realidad a costa del sacrificio de la tolerancia y respeto ante la prueba de la razón superior de sus adversarios".

## En Sunchales se realizó una demostración al ingeniero Eros Faraudello

Tuvo lugar anoche en Sunchales, departamento Castellanos, la demostración ofrecida en honor del ingeniero Eros Faraudello, secretario técnico de la gobernación y a cargo de la cartera de Finanzas; el ministro se trasladó ayer a dicha localidad acompañado por algunos amigos personales, recorriendo los canales del sistema de desagües del referido distrito.

También visitó el señor Faraudello las instalaciones de la SanCor, fábrica de manteca de dicha localidad, siendo agasajado por el directorio, que ofrecieron un vino de honor.

En el Club Libertad se realizó la comida, ofreciendo el homenaje los señores Juan Vico y Santiago Cattaneo, agradeciendo el ing. Faraudello, quien señaló la obra que cumple el gobierno del doctor Suárez.

Carlos Berraz Montyn

# UNA CUESTION PENDIENTE CON CHILE

De las siete cuestiones de límites [illegible] (Andes Patagónicos, Estrecho de Magallanes, Patagonia y Tierra del Fuego), y sólo queda en pie la relativa al grupo insular austral, situado al oriente del Canal Beagle, brazo de mar que constituye la frontera meridional entre ambos países. El archipiélago en litigio suma algo más de cien islas e islotes, de las cuales Picton, Nueva y Lennox son las más conocidas, a las que se deben agregar Snipe, Waru, Alanacasina, Cutalataca, Upu, Utaiashca, Yecahamuca, Grass, Ulanica, Umangu, Augustus, Dos Hermanos, Garden, Beccasses, Reparo y otras menores, cuyas superficie total no pasa de 230 kms. cuadrados.

Para reconocer el [illegible] del diferendo conviene señalar algunos pormenores relativos al descubrimiento del Canal Beagle.

A fines de 1825 el Almirantazgo Británico ordenó un viaje de exploración a las costas australes de Sud América, con cuya misión partieron de Plymouth, el 22 de Mayo de 1826, el velero "Adventure", al mando del capitán King, y la cañonera "Beagle", comandada por Fitz-Roy. Uno de los [illegible] de éste, el Master Murray, descubrió, el [illegible] de Mayo de 1830, un canal que bautizó con el nombre del [illegible]. Años después, el capitán King, como jefe de la expedición, pronunció una conferencia sobre su viaje ante la Real Sociedad Geográfica de Londres, en la que sostuvo que el canal Beagle tiene un curso directo, una anchura media que no pasa de una milla, posee costa paralelas y tiene profundidad más o menos uniforme en todo su curso. Fitz Roy publicó más tarde su famosa obra "Narrations", en la que insertó íntegramente la conferencia de su ex-jefe. Carlos Darwin, que integraba el grupo, comparó al canal Beagle con el valle de Loch Ness (Escocia), en medio del cual corre el canal Caledónico.

Examinemos lo que disponen el Tratado de 1881 y el Protocolo aclaratorio de 1893 concertados entre ambos países para poner fin a sus cuestiones de límites. El artículo 3 del Tratado establece que "en cuanto a las islas, pertenecerán a la República Argentina la isla de los Estados, los islotes próximamente inmediatos a ésta y las demás islas que haya sobre el Atlántico y al oriente de la Tierra del Fuego y costas orientales de la Patagonia; y pertenecerán a Chile todas las islas al sur del canal Beagle y las que haya al occidente de la Tierra del Fuego.

El artículo 2 del Protocolo aclaratorio dice que "la soberanía de cada estado sobre el litoral respectivo es absoluta, de tal suerte que Chile no puede pretender punto alguno hacia el Atlántico, como la República Argentina no puede pretenderlo hacia el Pacífico".

A la luz de estos antecedentes veamos los argumentos de ambos estados. Guillermo Guerra, el talentoso internacionalista chileno, ha expresado con mayor claridad y solidez que nadie los argumentos de su país.

Dice el autor citado, Profesor de Derecho Internacional en la Universidad de Chile y miembro de la Asociación chilena de derecho Internacional, que, de acuerdo a los términos de los tratados aludidos, todo el grupo insular corresponde a la soberanía de su patria, por encontrarse al sur del canal Beagle, [illegible] los juicios del descubridor, Murray, y de su jefe, Fitz Roy, que coinciden en señalar el Cabo San Pío (Tierra del Fuego) y a la Punta Waller (Nueva) como los accidentes costeros que determinan la conclusión del canal Beagle.

En efecto, si el Beagle concluyera allí, por el oriente, es claro que todas las islas discutidas pertenecerían al país trasandino, porque estando al sur del canal caerían dentro de las estipulaciones del Tratado de 1881, que las atribuye a Chile, basándose en el criterio del descubridor, rechaza toda argumentación contraria; pero si bien es cierto que los descubridores merecen todo el alto respeto que deriva de su autoridad y prioridad en el hallazgo, no es menos que, por ser hombres, están sujetos a error y precisamente [illegible] y hasta puede llegar a desaparecer toda su autoridad. Tal ocurre cuando las conclusiones de los descubridores son contrarias a la realidad de las cosas.

Si la Argentina prueba que el canal Beagle no termina, por el [illegible] entre Punta Waller y el cabo San Pío, habrá demostrado que el archipiélago no se encuentra al sur del canal, sino al oriente, en cuyo caso la situación varía fundamentalmente.

¿Qué debe de entenderse por canal? Es un brazo de mar que, separando dos porciones de tierra, pone en contacto a dos regiones marinas. De acuerdo a este concepto elemental corresponde señalar dónde termina el canal Beagle por el este. Murray y Fitz Roy dicen que sus características son tres: paralelismo de costas y uniformidad de ancho y profundidad, aunque es [illegible] recordar que no hemos de pretender semejanza matemática en las cosas de la naturaleza por aquello de que "anche per troppo variar natura è bella".

[illegible] cómo se cumplen estos requisitos en el Beagle. La simple observación del mapa demuestra que el paralelismo costanero desaparece entre Punta Navarino (Tierra del Fuego) y Caleta Cutfinger (Navarino), puesto que solamente la costa fueguina se prolonga hacia el este sin interrupción, en tanto que la de Navarino [illegible] al S. E. y después [illegible] al S. para terminar en Punta Guanaco. La verdad es que no puede hablarse de canal más allá de la línea imaginaria que une a P. Navarro y C. Cutfinger, porque desaparece el paralelismo a que hacen referencia los descubridores y no puede suponerse un canal de una sola ribera.

En cuanto al ancho que, según Fitz-Roy, no excede de una milla en las partes más dilatadas entre ambas costas [illegible] es comprobar que al este de Punta Navarino crece rápida y progresivamente hasta poderse medir, no una, sino 23 millas entre Cabo San Pío y Punta Guanaco. Pero aún aceptando la terminación del canal entre Cabo San Pío y Punta Waller, quedaría siempre en pie una contradicción muy difícil de explicar, puesto que entre ambos accidentes median [illegible] millas en línea recta. Creciendo el ancho, desaparece el paralelismo, es decir desaparecen la segunda de las tres características [illegible] por los descubridores como típicas del canal.

Para hablar acerca de la profundidad es preciso referirnos a los 10.000 sondeos efectuados por Sáenz Valiente, a bordo del "Almirante Brown". De los cuales 5.037 fueron situados. De dichas operaciones se deduce que inmediatamente de traspasar Punta Navarro, en dirección al este, de la sonda llega a las 14 brazas, aumenta la profundidad hasta 27, 38, 45, 47, 54, 60, 63 y 65 brazas siguiendo una línea (thalweg) que pasa entre Navarino y Picton. Estos datos han sido aceptados por Chile y por el Almirantazgo inglés que los consigna en sus cartas de navegación.

De lo expuesto debe concluirse que el accidente hidrográfico denominado canal Beagle cesa al oriente del meridiano 67o. 13' O. que une a Punta Navarro con Caleta Cutfinger.

Yo interpreto que cuando Murray, King, y Fitz-Roy se refirieron al Cabo San Pío quisieron dar a entender que al oriente de él concluían las islas y que se zarpaba, en adelante, a vista de cielo y mar, pero no que allí terminaba efectivamente el Beagle; en otra forma resulta inexplicable la comparación que encuentra Darwin con el canal Caledónico, porque es bien sabido que éste jamás tiene interrumpidas sus costas. No es posible intentar otra explicación verosímil frente a las contradicciones que existen entre las afirmaciones de los descubridores y los hechos geográficos.

Teniendo en cuenta estos antecedentes aparece clara y justa la tesis argentina que pretende soberanía sobre el grupo insular en [illegible].

Las islas no están al sur del canal Beagle, cuya boca oriental se encuentra a los 67° 13', sino al oriente, en el Atlántico, y el Protocolo aclaratorio de 1893 establece terminantemente que Chile no puede pretender punto alguno hacia el Atlántico. Observemos lo rotundo de la prohibición, porque no sólo impide al país vecino salir al Atlántico, sino que, yendo más allá, emplea el vocablo hacia que, según define la Real Academia, demuestra la dirección del movimiento con respecto al punto de su término. Y el punto de término de Chile es el Océano Atlántico.

Esta es la doctrina que vengo sosteniendo desde hace diez años en la cátedra, conferencias y publicaciones, doctrina que coincide con la proclamada por la Cancillería argentina en las negociaciones diplomáticas de 1915, con motivo de actos del gobierno chileno que importaban ocupación de algunas de esas islas.

Trabajo sencillo es, a mi juicio, el del Procurador de la Suprema Corte de los Estados Unidos de Norte América, designado árbitro por acuerdo de partes en este litigio. El derecho nos asiste y los hechos de la Geografía están de nuestra parte; aguardemos con entera confianza la sentencia que concluirá nuestra última cuestión con Chile.

## Importantes servicios para sus socios creó la "Casa del Canillita"

### Firma de un convenio de asistencia con el Hospital Italiano

La Sociedad de Vendedores y Repartidores de Diarios y Revistas de esta ciudad ha incorporado nuevos e importantes servicios sociales, en cumplimiento de las finalidades que cumple la Casa del Canillita, que sostiene aquella institución gremial. En esta forma, se amplía el campo de acción de la entidad, cumpliéndose los propósitos de sus autoridades directivas en el sentido de llevar a los mayores alcances posibles la misión de protección social en beneficio del numeroso gremio de difundidores de la prensa.

En su última reunión la C.D. aprobó las condiciones de un convenio que se firmará con el Hospital Italiano de Santa Fe, para la atención e internación de los socios de aquella entidad que gozan de los beneficios que viene otorgando la Casa del Canillita. El convenio con aquella institución contempla la prestación en el sentido más amplio de los servicios de que dispone, tanto en lo que se refiere a la internación de enfermos, como en asistencia clínica y quirúrgica y de los servicios auxiliares, tales como radiografías, análisis, electrocardiogramas, metabolismo basal, etc., de modo que los asociados contarán con una asistencia hospitalaria completa, en los casos que ésta sea necesaria. Estos servicios, tanto para mayores como para menores, serán prestados exclusivamente a los afiliados al sindicato que posean el carnet correspondiente y cuya ocupación habitual sea la venta y distribución de diarios y revistas.

También en su última reunión, la C.D. resolvió proveer gratuitamente de anteojos a los asociados que los necesiten por prescripción médica.

La concesión de estos importantes beneficios, y otros que tiene en estudio la C.D., han de causar sin duda excelente impresión entre los asociados a la Casa del Canillita, institución ésta que, sostenida por la Sociedad de Vendedores y Repartidores de Diarios, viene cumpliendo una meritoria labor de asistencia médica y ayuda social a los meritorios difundidores de la prensa.

## Correos y Telecomunicaciones

### Sello postal conmemorativo de la traslación de los restos de los padres del Gral. San Martín

La Administración General de Correos y Telecomunicaciones, autorizada por decreto del Poder Ejecutivo Nacional, para emitir un sello postal extraordinario conmemorativo de la "Traslación de los restos de los padres del libertador Gral. don José de San Martín", ha resuelto fijar el 21 del actual para ponerlo en circulación.

Las estampillas han sido impresas por la Casa de Moneda por el procedimiento "offset" en la cantidad de veinte millones de ejemplares, en color verde sedeño y en el valor de cinco centavos moneda nacional, sobre papel con filigrana.

Asimismo, el mismo día de la emisión de los sellos mencionados, se pondrán a la venta en la oficina de [illegible] de Casa Central, [illegible] conmemorativas con el matasellos "Día de emisión", para ser vendidas al público al precio de m$n. 0.15 cada una.

### Estampillas y tarjetas conmemorativas del Plan Quinquenal

Autorizada por decreto del P. Ejecutivo, la Administración General de Correos y Telecomunicaciones ha dispuesto la impresión, por la Casa de Moneda, de una emisión especial de estampillas y de tarjetas postales conmemorativas del Plan Quinquenal de Gobierno, 1947/51. La emisión de estampillas será de 2.000.000 de unidades, en los valores de 5 y de 20 centavos cada una, y la de tarjetas de 10.000 ejemplares de 0.20 centavos. Serán puestas en circulación en la fecha que oportunamente se fije y hasta su total agotamiento.

### Transporte aéreo de correspondencia entre Buenos Aires y Mar del Plata

Informan en las oficinas de Correos y Telecomunicaciones que a contar del domingo 23 del corriente mes, será reanudado el transporte aéreo de correspondencia entre Buenos Aires y Mar del Plata, aceptándose las piezas de correspondencia para dicho servicio, sujetas a las siguientes tasas: Cada cinco gramos o fracción, diez centavos moneda nacional. Otros objetos: Cada veinticinco gramos o fracción, diez centavos moneda nacional. Encomiendas: Cada [illegible] gramos o fracción, [illegible] pesos moneda nacional. Los importes indicados precedentemente son los únicos que deberán cobrarse cualquiera sea el destino de los envíos, ya que en virtud del tráfico recíproco, la [illegible] correspondiente debe percibirse una sola vez, cualquiera sea el número de servicios aéreos internos que deban intervenir en el transporte, es decir, que la misma cubre el recorrido aéreo desde el lugar de imposición hasta el destino.

## Instrucción pública

### CONSEJO GENERAL DE EDUCACION

#### Escuela Vespertina de Capacitación para la Mujer "Paula Albarracín de Sarmiento"

Bendición de la bandera y terminación de los cursos. — El miércoles venidero, a las 19 se llevará a cabo en el salón de actos del Consejo de Educación, la bendición de la bandera de la escuela y el acto de terminación de los cursos.

Después de la bendición, hará uso de la palabra [illegible] del Consejo, Prof. Julián Fernández Hutter; la profesora de la escuela, la Srta. María Luisa Sobrero [illegible] una alumna; actuará el coro de la escuela dirigido por el Prof. de Música, Sra. María del Carmen Mazzuco de García Sarubbi y se presentarán bailes folklóricos a cargo de alumnas de la escuela.

#### Centro Escolar Panamericano

Con un acto especial que alcanzó lucimiento, clausuró sus actividades del presente año, el Centro Escolar Panamericano de la escuela No. 18, Falucho, desarrollándose con tal motivo un interesante programa alusivo.

El acto realizado hoy, contó con la presencia de los padres de alumnos e invitados especiales.

# Diversas resoluciones adoptó el T. de Penas

El Tribunal de Penas de la Liga Santafesina de Futbol ha adoptado varias resoluciones que damos a conocer a continuación:

**Match Newell's Old Boys vs. Unión, reserva.** — Resuelve: Hacer saber al Club N. O. Boys que la pena aplicada a los jugadores Héctor Gianotti, Deolindo Villalba y Héctor B. Benitez que figuran en el Boletín No. 12, éddece y que los mismos insultaron al referee al finalizar el partido — art. 18, inc. d), concordante con el art. 19 del C. de Penas.

**Match Sp. Junín y La Capital, 2a. división.** — Resuelve: Reiterar al Club Sp. Junín, el informe solicitado con boletín anterior, sobre medida aplicada al jugador Lauceano Escalante.

**Match Unión v. Gimnasia y Esgrima, reserva.** — Resuelve: Dar por terminado el partido y archivar estas actuaciones.

**Match H. Estrada v. Newell's Old Boys, 5a. división.** — Resuelve: Dar por perdido el partido al team de N. O. Boys, art. 24 inc. a) del C. de Penas.

**Match Sp. Candioti v. Gimnasia y Esgrima, reserva.** — Resuelve: Dar por perdido el partido al equipo del Club Sp. Candioti, art. 24 inc. a) del C. de Penas.

**Match Unión v. W. Escalante, 1a. división.** — Resuelve: Suspender por un partido al jugador B. Sorbellini (2237) del Club W. Escalante, art. 18 inc. (f) del C. de Penas.

**Match Independiente v. Sp. Tránsito, 1a. división.** — Resuelve: Suspender por cuatro partidos al jugador Alfredo F. Giuliani (2685) del Club Sp. Tránsito, art. 18 inc. a) del C. de Penas.

**Match F. C. Santa Fe v. Ch. Juniors, reserva.** — Resuelve: Reiterar el pedido de informe al Club F. C. Santa Fe, solicitado en el Boletín anterior, por inclusión indebida de jugadores en su equipo.

**Match Colón v. Unión, reserva.** — Resuelve: Dar por perdido el partido al equipo del Club Unión art. 24 inc. a) del C. de Penas. 2o. Suspender por seis meses al jugador Dámaso Pereyra (1788) del Club Unión, art. 18 inc. a) y por dos partidos al jugador del mismo club y capitán del equipo, Torcuato Schlishting (2018), art. 18 inc. d) del mismo Código.

**Match La Capital v. A. del Valle, 2a. división.** — Resuelve: Citar al jugador Pedro Soda (2228) del Club A. del Valle, para que comparezca el próximo martes 25 del actual a las 21.

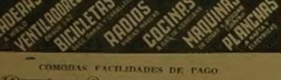
## Reunión de dirigentes en la Federación S. de Futbol

El miércoles próximo, luego de la reunión que efectuó el consejo directivo, se realizará otra reunión en la Federación Santafesina de Futbol de la que participarán los presidentes y secretarios de los clubs afiliados.

Con esos dirigentes, las autoridades de la Federación conversarán sobre la fusión con la Liga de Futbol.










# Las posiciones finales en los torneos amateurs

Damos a conocer a continuación las posiciones finales que se han registrado en el campeonato de la Federación Santafesina de Futbol que estuvo dividido, como de costumbre, en varias categorías.

**Segunda división — Zona Norte**

**Campeón: 17 de Octubre**

| | J. | G. | E. | P. | Pt. |
|---|---|---|---|---|---|
| 17 de Octubre | 15 | 10 | 3 | 2 | 23 |
| Barrio Oeste | 15 | 9 | 3 | 3 | 21 |
| Atlético Brown | 15 | 7 | 3 | 5 | 17 |
| Sportivo Derby | 15 | 5 | 5 | 5 | 15 |
| Esperancino | 15 | 6 | 3 | 6 | 15 |
| La Capital | 15 | 6 | 3 | 6 | 15 |
| Los Hornos | 15 | 4 | 1 | 10 | 9 |
| San Isidro | 15 | 2 | 3 | 9 | 7 |

El campeón de esta zona lo fué a la vez absoluto al vencer al de la Sur, Atlético Santa Fe.

**Segunda división — Zona Sur**

**Campeón: Atlético Santa Fe**

| | J. | G. | E. | P. | Pt. |
|---|---|---|---|---|---|
| Atlético Santa Fe | 14 | 10 | 2 | 2 | 22 |
| San Lorenzo | 14 | 9 | — | 5 | 18 |
| Villa Devoto | 14 | 7 | 4 | 3 | 18 |
| Almagro | 14 | 6 | 5 | 3 | 17 |
| López y Planes | 14 | 4 | 3 | 6 | 11 |
| Juan José Paso | 14 | 5 | 2 | 7 | 12 |
| Sp. Dock Sur | 14 | 5 | 1 | 8 | 11 |
| Villa Hipódromo | 14 | — | — | 14 | 0 |

**Cuarta división — Zona Norte**

**Campeón: River Plate**

| | J. | G. | E. | P. | Pt. |
|---|---|---|---|---|---|
| River Plate | 14 | 9 | 4 | 1 | 22 |
| Atlético Brown | 14 | 10 | 1 | 3 | 21 |
| Sportsman | 14 | 7 | 4 | 3 | 18 |
| Jorge Newbery | 14 | 7 | 3 | 4 | 17 |
| Barrio Oeste | 14 | 4 | 5 | 5 | 12 |
| Dorrego | 14 | 2 | 1 | 11 | 5 |
| General Güemes | 14 | 2 | — | 12 | 4 |
| La Virginia | 14 | 2 | — | 12 | 4 |

El campeón de esta zona lo fué a la vez absoluto al vencer al de la Sur, Pueyrredón.

**Cuarta división — Zona Sur**

**Campeón: Pueyrredón**

| | J. | G. | E. | P. | Pt. |
|---|---|---|---|---|---|
| Pueyrredón | 10 | 7 | 2 | 1 | 16 |
| Almagro | 10 | 7 | — | 3 | 14 |
| Exito Argentino | 10 | 5 | 2 | 3 | 12 |
| Sportivo Colón | 10 | 5 | 1 | 4 | 11 |
| Sportivo Santa Fe | 10 | 3 | — | 7 | 6 |
| Vías y Obras | 10 | 1 | 1 | 8 | 3 |

**1a. división. Campeonato Competencia año 1947 — Campeón: J. Newbery**

| | J. | G. | E. | P. | Pt. |
|---|---|---|---|---|---|
| Jorge Newbery | 7 | 7 | — | — | 14 |
| Atlético Brown | 7 | 5 | — | 2 | 10 |
| General Güemes | 7 | 4 | 1 | 2 | 9 |
| Sportsman | 7 | 3 | 1 | 3 | 7 |
| Pueyrredón | 7 | 3 | — | 4 | 6 |
| River Plate | 7 | — | — | 7 | 0 |
| Exito Argentino | 7 | — | — | 7 | 0 |
| Barrio Oeste | 7 | — | — | 7 | 0 |

**Quinta división — Año 1947**

**Campeón: Rivadavia**

| | J. | G. | E. | P. | Pt. |
|---|---|---|---|---|---|
| Rivadavia | 10 | 7 | 2 | 1 | 16 |
| Excursionistas | 10 | 6 | 3 | 1 | 15 |
| Juan de Garay | 10 | 5 | 5 | — | 15 |
| Juv. [illegible] | 10 | 3 | 2 | 5 | 8 |
| Huracán | 10 | 2 | 1 | 7 | 5 |
| Yeba Club | 10 | — | 1 | 9 | 1 |

**Sexta división — Año 1947**

**Campeón: Ciclón F.B.C.**

| | J. | G. | E. | P. | Pt. |
|---|---|---|---|---|---|
| Ciclón F.B.C. | 15 | 9 | 4 | 2 | 22 |
| Dorrego | 15 | 9 | 3 | 3 | 21 |
| Excursionistas | 15 | 7 | 7 | 1 | 21 |
| Huracán | 15 | 7 | 5 | 3 | 19 |
| Sarmiento | 15 | 6 | 4 | 5 | 16 |
| Sportivo Dock Sur | 15 | 5 | 6 | 4 | 16 |
| Yeba Club | 15 | 2 | 1 | 12 | 5 |
| Exito Argentino | 15 | 2 | 1 | 12 | 5 |
| Saravia Club | 15 | 1 | 1 | 13 | 3 |

## Morea y Parker llegaron a la final del C. de Tenis

Por el 19 Campeonato de Tenis de la República Argentina, se jugaron ayer en las canchas del Buenos Aires Lawn Tennis Club diversos matches.

En las semifinales de la categoría individual, el norteamericano Frank Parker venció a Francisco Segura Cano por 5/7, 6/0, 6/4 y 6/4, mientras en la otra semifinal Enrique Morea le ganó a Heraldo Weiss, por 6/4, 6/3 y 6/1, clasificándose los ganadores para el match final.

Parker y Jaroslav Drobny vencieron a Russell y Zappa, por 6/2, 6/3 y 6/2 y Segura Cano con Morea se impusieron a Weiss y Etchart por 6/1, 6/2 y 6/1, correspondiendo estos partidos a las semifinales de doble caballeros.

Hoy se disputaron las finales en ambas categorías.

# CONQUISTÓ, FRENTE A ALMAGRO, UNA VICTORIA MUY HOLGADA



Equipo de Quilmes que actuó recientemente en Santa Fe frente a Unión. Ayer produjo una excelente performance frente a Almagro y ganó holgadamente.

## La Liga ha conminado al Club Atlético Unión

Ha resuelto el consejo directivo de la Liga Santafesina de Futbol conminar al Club Unión para que para la próxima reunión del consejo directivo haga efectivo el pago de las liquidaciones correspondientes a los partidos que como local disputa en el campeonato de segunda división de ascenso.

## Viaja a EE. UU.



Sr. Ramón R. Meira Serantes, viaja a Estados Unidos en misión comercial, como delegado técnico de la Secretaría de Ind. y Comercio.

## Reclamó la delegación de nuestro país por el fallo del match Parés-González

La delegación argentina al certamen sudamericano que se está realizando en San Pablo (Brasil) reclamó al congreso de la Confederación Latinoamericana de Box por el fallo del match entre Rómulo Parés y Celestino González. Estímase que el argentino fué despojado de un legítimo triunfo.

## Unión recibirá la visita de Temperley

En la próxima fecha del campeonato de ascenso, la 15a. de la segunda rueda, Unión recibirá la visita del equipo de Temperley. La próxima fecha tiene estos partidos:

Excursionistas (1) vs. C. Córdoba (3).
Unión (1) vs. Temperley (3).
Almagro (2) vs. F. C. Oeste (3).
Dock Sur (0) vs. Quilmes (4).
El Porvenir (1) vs. N. Chicago (3).
Arg. Juniors (3) vs. Talleres (2).
A. Quilmes (2) vs. Gimnasia (3).
All Boys (2) vs. Estudiantes (2).
Los Andes (4) vs. D. Belgrano (0).
Argentino (2) vs. T. Federal (1).

## Una carrera de motos se efectuará en C. Caroya

Organizada por el Club Atlético Santa Elena, de Colonia Caroya, provincia de Córdoba, se realizará el 7 de diciembre una carrera de motociclismo a la cual han sido invitados a participar los corredores santafesinos.

Los premios establecidos son los siguientes: 1o. $ 500; 2o. $ 250; 3o. $ 200; 4o. $ 130; 5o. $ 80; 6o. $ 50, a más de trofeos.

La prueba se desarrollará en dos series, repechaje y final, en pista con un desarrollo de 900 mts. aproximadamente.

Para inscripciones e informes dirigirse al Córdoba Moto Club, calle Rioja 487, Córdoba, o al C. A. Santa Angela, casilla 21, Jesús María, F. C. Estado.

## Ferrocarril es el campeón de la L. Verense de Futbol

VERA, 22 (Corresponsal). — Por segunda vez consecutiva el Club Ferrocarril Santa Fe, que tantas satisfacciones ha brindado a la afición local, ha conquistado el título de campeón en el campeonato de futbol 1947 organizado por la Liga Verense.

Si bien era esperado el triunfo de Ferrocarril Santa Fe, dado de que en los comienzos de los partidos su desempeño fué pujante e inteligente, demostrando su cuadro superior una disciplina insuperable, buen juego y entendimiento, ha sido recibido el título de campeón por sus parciales con vivas muestras de alegría.

**Por el triunfo de River Plate**

Los simpatizantes del campeón 1947 de la Liga Profesional de Futbol, River Plate, se reunieron en una cena criolla en el Centro Social y Comercial, festejando el triunfo del club de sus preferencias, desarrollándose la comida en un ambiente cordial en el que se comentaron las diversas incidencias de variados matices que caracterizaron el apasionante certamen.

## Solicitó reconocimiento la Asociación de Arbitros

La Asociación Santafesina de Arbitros se ha dirigido a la Liga Santafesina de Futbol solicitando el reconocimiento como entidad constituida de parte de la Liga.

A tal efecto el consejo directivo liguista ha designado una comisión para que considere dicho pedido y se expida a la brevedad. Integran la comisión el Sr. Manuel Román Picazzo y Dres. Emilio Moreno y Alfredo Marelli.

**COMERCIALES**

De acuerdo a la ley nacional No. 11.867, se hace saber que el señor Nicolás Sarraf, con domicilio en La Penca (Dpto. San Justo), venderá a don Valentín Fabbro, todas las existencias, muebles y útiles del negocio establecido en La Penca y que constan en inventario. Las reclamaciones pertinentes deberán hacerse en el término de ley al escribano que interviene, don José M. Ramírez, en San Justo, Santa Fe. 6342-v24-11

# En un cotejo deslucido El Labrador venció ayer

En la cancha del Club Colón y ante una regular cantidad de aficionados se disputó ayer por la tarde el encuentro final de segunda división de ascenso de la Liga Santafesina de Futbol, el que estuvo a cargo de los ganadores de las zonas Norte y Sur, La Capital y El Labrador respectivamente.

La alta temperatura reinante conspiró contra el lucimiento del partido, que en general resultó deslucido. El partido se definió a favor de El Labrador en el tiempo suplementario, por tres tantos contra uno, pero sin haber ejercido superioridad sobre su adversario que debió jugar, luego de los 12' de la primera etapa, con diez jugadores, al retirarse de la cancha lesionado el puntero Marín.

El primer tiempo fué de acciones parejas en las cuales se registraron algunas jugadas prohibidas que pasaron desapercibidas por el árbitro.

La segunda etapa y hasta los treinta minutos el juego se desarrolló como en la primera. A esta altura del match el zaguero de La Capital Pérez efectuó un rechazo largo, Ricardi entró a la carrera dentro del cuadro grande y sin dificultad, con un tiro cruzado venció a González, logrando el único tanto para su equipo.

El Labrador redobló sus esfuerzos en busca del tanto del empate. Sobre los cuarenta minutos de juego y cuando daba la sensación de que el cotejo terminaría con el triunfo de La Capital, el zaguero de estos, Sánchez, abrazó dentro del área prohibida a un delantero de El Labrador por lo que el árbitro cobró la pena máxima que ejecutada por Visentini no tuvo in. convenientes para lograr el tanto del empate.

El tiempo reglamentario finalizó con un empate en un tanto. Debemos consignar que el árbitro dió por terminado el encuentro y los jugadores se retiraron a los vestuarios. Luego de algunas aclaraciones los integrantes de ambos conjuntos volvieron a la cancha para disputar los minutos suplementarios.

Apenas iniciado el primer tiempo suplementario El Labrador conquistó el segundo tanto por intermedio de Palavecino, ventaja que aumentó Visentini a los 7'.

Al reiniciarse la lucha en el segundo tiempo suplementario, a pedido del capitán de La Capital, el referee dió por terminado el partido con el triunfo de El Labrador por tres tantos contra uno. En el conjunto ganador se destacaron el guardavalla González, Chaves y Visentini. En La Capital fueron sus mejores hombres el zaguero Pérez, Borri y Ricardi.

En cuanto a la actuación del referee señor Retamar dejó mucho que desear puesto que no reprimió como era necesario el juego brusco.

## La competencia ciclística del Cicles Club Libertad

Con todo entusiasmo prosiguen las autoridades del Cicles Club Libertad la organización de las dos pruebas ciclísticas que se llevarán a cabo el domingo próximo en el velódromo del Club Gimnasia y Esgrima.

La primera carrera será para corredores de tercera y cuarta categoría con licencia de la Asociación Ciclista Santafesina.

La prueba de fondo ha sido denominada "Dos horas a la Americana" y en la cual participarán destacados corredores de esta ciudad, Rafaela, Córdoba y Buenos Aires.

Entre los ciclistas santafesinos que serán de la partida figuran los siguientes: Clodomiro José Cortoni, gran figura del ciclismo nacional y campeón de la República; Aníbal y José López, Luis J. Rizzatto, Francisco Murtas, Eladio Leiva, José Azaldegui y Ceferino Perone.

De la capital federal participarán corredores de la talla de Jorge Sobrevilla, Bernardino Yavrin, Miguel García, Francisco Vera, y Julio Arrastía.

También estará presente Mario Mathieu gran rutero entrerriano en pareja con Humberto Varisco.

En representación del ciclismo cordobés actuarán en el velódromo de Gimnasia y Esgrima los corredores Pedro Salas y Ambrosio Aimar.

Como podrá apreciar el lector actuarán el domingo próximo en el velódromo de Ciudadela un calificado conjunto de ciclistas que darán brillo a la prueba.

# El ojo eléctrico tiene ventajas muy estimables

Refiriéndose a la implantación del sistema del "ojo eléctrico", la revista "El Caballo", dice lo siguiente:

"El ojo eléctrico fué reclamado insistentemente desde su aplicación en los hipódromos de los Estados Unidos. Todos los periódicos que dedican alguna columna a las informaciones del turf estuvieron contestes en la necesidad de su aplicación, según se dijo ya hace mucho tiempo en estas mismas páginas porque la simple observación personal se presta a dudas por más que se tenga fe en los jueces de raya y en su idoneidad. Sólo la terquedad de algunos funcionarios o la torpeza de otros hizo que el Jockey Club se demorase en la aplicación de ese extraordinario medio de apreciar las llegadas dudosas y es precisamente ahora que está instalado cuando mejor se advierte su necesidad. La apreciación de algunos finales desencadena en las tribunas dilatadas discusiones y no pocas veces la revelación de la placa ha ocurrido que demuestra gruesos errores visuales.

Algunos fallos anticipados del mismo juez de llegada, debieron ser rectificados luego de conocida la realidad por el photochart. Eso sólo bastaría para justificar la aplicación del sistema a todas las carreras, siendo sólo sensible la demora que exige. Logrando acortar ese tiempo sería extremadamente útil recurrir al photochart en todas las carreras, y sugerimos que el órgano oficial del Jockey Club en la publicación gráfica de las pruebas, substituya la inefable fotografía del final por la que se obtenga mediante el nuevo procedimiento, en todos los casos.

Este photochart que es un "ojo eléctrico" mejorado, exigió la modificación de la casilla del comisariato para ser instalado en ella y consta de dos cámaras, una de reposición para cualquier eventualidad, que captan cuanto cruza por frente a ellas en una película, de manera que toman el pasaje por la línea de todos los participantes, indicando la perfecta distancia entre unos y otros. Por otra parte, un espejo colocado frente a ellas, les permite recoger, además, una vista del lado interior, que sin ese aporte quedaría oculto al objetivo. Es importante este adelanto porque permite que nada escape al contralor frío de la cámara. En Palermo el sistema se probó el 12 de agosto del año en curso y se lo aplicó por primera vez, en la reunión siguiente, la del día 15, y por cierto que desde la primera carrera, puesto que ésta terminó en un tête a tête formidable entre Madrigala y Antinea, que en ese orden las vió el photochart, separadas por media cabeza".

## Fueron suspendidas las carreras de Las Flores

La lluvia de anoche fué causa determinante de que la C. de Carreras del Jockey Club Santafesino resolviera suspender el programa anunciado para esta tarde.

Es evidente que no se ha procedido con buen criterio en la construcción de las mejoras del hipódromo local, pues sumas importantes se han invertido en tribunas, nuevo trazado de la pista y otras mejoras pero, en general, el público no ha sido favorecido dado que, como en el caso de hoy, la lluvia malogra la reunión debido al mal estado de los caminos. No hay dudas que esta suspensión perjudica en varios miles de pesos al sufrido gremio de cuidadores y jockeys a quienes afecta, por cierto más que a otros gremios, la carestía de la vida.

**También en Rafaela**

RAFAELA, 22. (Corresponsal). Debido al mal estado de la pista fueron suspendidas las carreras anunciadas para hoy.

## River Plate se impuso anoche a Nacional: 3 a 1

BUENOS AIRES, 22. — Se midieron anoche en la cancha de San Lorenzo de Almagro, para disputar la posesión de la copa Río de la Plata, los equipos de River Plate, de ésta, y Nacional de Montevideo, correspondiéndole el triunfo al conjunto argentino. Fué árbitro del encuentro el señor Leopoldo Amoroso y los equipos formaron así:

**River Plate:** Grisetti; Vaghi y Ferreyra; Iácono, Rossi y Ramos; Reyes, Moreno, Di Stéfano, Labruna y Loustau.

**Nacional:** Peñalba; Raúl Pini y Tejeda; Taibo, Rodolfo Pini y Gambetta; Castro, Walter Gómez, Raúl Walter, José García y Pagnacci.

A los seis minutos de la primera etapa Reyes puso en ganancia a River Plate. Casi sobre la finalización de la etapa Walter consiguió el empate. En el período final Reyes batió nuevamente el arco uruguayo a los 20' y a los 44' Di Stéfano venció por tercera vez a Peñalba. Resultado final: River Plate 3, Nacional 1.

## Eduardo Lausse aceptó el desafío de Piceda

El destacado pugilista profesional Eduardo Lausse, una de las últimas revelaciones en el campo profesional del pugilismo argentino, ha hecho declaraciones en diarios porteños, expresando que acepta el desafío que lanzara el rosarino Amelio Piceda para realizar un combate en fecha próxima en el ring del Luna Park.

Dice Lausse en sus declaraciones, que no es común encontrar pugilistas consagrados como Piceda que se decidan a medir sus fuerzas con los que surgen, dándoles a éstos una brillante oportunidad para exhibir sus aptitudes.

El gesto del rosarino, dice Lausse, es digno de destacarse, y aspiro a realizar frente a él una brillante performance. Cabe destacar que Piceda también ha desafiado a Pedro Ortas.

## Fiesta realizada ayer en el Club de Regatas S. Fe

Se realizó ayer en el Club de Regatas la anunciada fiesta en honor de los remeros. El acto fué muy concurrido y durante un breve intervalo el presidente del club Sr. Salgado, hizo entrega de la "Insignia al Mérito" a tres remeros. Se entregaron también medallas a todos los integrantes de la tripulación "bote 8" que ganó en el Tigre. Estas medallas fueron instituídas por el señor Domingo Leal, entusiasta deportista que siempre ha sentido pasión por el remo.

## Se organiza un torneo nocturno en Montevideo

Las autoridades de los clubs Peñarol, Nacional, River Plate y Boca Juniors estudian la posibilidad de organizar un torneo nocturno que se llevaría a cabo en Montevideo entre los días primero y 21 de diciembre.

No sería difícil que también participen en la competencia entidades de Rosario y Brasil.



### No tardará en reaparecer

El púgil de la categoría pesado, Juan C. Montes, que, según se informa no tardará en reaparecer.

# Leguisamo y sus bodas de plata con nuestro turf

Han pasado 25 años desde que Ireneo Leguisamo hizo su debut en Palermo. Montó entonces la yegua Mina de Plata, entrenada por Naciano Moreno, pero el resultado de su labor resultó infructuoso, como lo había sido asimismo su estreno en el hipódromo de Maroñas, ocurrido el 25 de enero de 1920, lejana época en que el maestro pesaba sólo 43 kilos y había llegado recién de Tangarupá, departamento del Salto, Uruguay. La fecha no halló a Leguisamo en el estado de salud que era de desear ya que un accidente ocurrido días antes le había recluído en un sanatorio, con una fractura de clavícula, pero fué vivamente recordada por cuantos reconocen en el látigo uruguayo al eximio representante de la profesión, en el escenario rioplatense. Cerca de 20 millones de pesos ganados por conducto de más de 2600 vencedores en las pistas de Maroñas, Palermo, San Isidro, Rosario y la Gavea, dicen de su eficiencia, reflejada por otra parte en el dominio de la estadística durante diecinueve de los 25 años en que ha venido actuando, con el añadido de que cuando no llegó primero fué segundo, y en 1940, segundo con nada menos que 144 carreras ganadas.

El Jockey Club de Buenos Aires, un poco fuera de época porque lo resolvió un mes más tarde de lo que debió hacerlo si a ello estaba dispuesto, acordó discernirle una medalla de oro recordatoria, e igual cosa hicieron las instituciones similares de La Plata, Maroñas y Rosario, siendo más expresivas en su homenaje las de Montevideo y La Plata, ya que ofrecieron determinadas reuniones en honor del popular látigo al que se acordó por tales circunstancias la condición de huésped de honor.

## Sobresaliente fué la actuación cumplida por el equipo de Colón



Después de ganar en brillante estilo el campeonato de primera organizado por la Liga Santafesina de Futbol, el equipo de Colón se apresta a cumplir una breve campaña con equipos de la AFA con miras a estar en condiciones de iniciar con éxito la competencia por el ascenso. Hoy jugó con Rosario Central

## 63 corredores largarán mañana desde S. de Chile

SANTIAGO DE CHILE, 23 — 63 corredores largarán mañana desde esta ciudad rumbo a la Serena, punto final de la segunda etapa y uno de los tramos más difíciles del Gran Premio Automovilístico Internacional, cuyo desarrollo promete resultar sensacional. Desde Santiago a La Serena hay 667 kilómetros.

## Hipódromo de Rosario

**1a. CARRERA**

1o. RIMINI, 57 kilos, por Pont l'Eveque y Sigma, del stud Nelson J. M. al cuidado de O. Calistro.
2o. Abeja Argentina, 57 kilos.
3o. Foca, 57 kilos.
4o. Rebeldón, 57 kilos.
Corrieron todos. Sports del 1o. pesos 7.90 y 4.10; del 2o. 2.80. Ganada por 1 1/2 cuerpo. Tiempo: 1'13". Jockey: Mernies.

**2a. CARRERA**

1o. NOVADA, 57 kilos, por Clario y Noya, del stud Yocatá, al cuidado de A. Calistro.
2o. Malena, 57 kilos.
3o. Curbita, 57 kilos.
4o. Giraldina, 57 kilos.
Corrieron todos. Sports del 1o. pesos 3.50 y 2.40; del 2o. 2.70. Ganada por 1 1/4 cuerpo. Tiempo: 1' 13" 2/5. Jockey: Laborde.

**3a. CARRERA**

1o. ZUMACA, 56 kilos, por Primer Cónsul y Zumacaya, del stud Santo Domingo, al cuidado de L. Saracena.
2o. Veuve Cliquot, 56 kilos.
3o. Ser Pinga, 56 kilos.
No corrieron: Carle, Anastasia, Eugenia, Rosalia y Revista. Sports del 1o. $ 2.70. Ganada por 4 cuerpos. Tiempo: 1'28" 2/5. Jockey: A. Barañuzzi.

**4a. CARRERA**

1o. SI FUE, 56 kilos, por Tanquetrus y Extremada, del stud El Calafate, al cuidado de R. Moreyra.
2o. Nominal, 57 kilos.
3o. Eminencia, 54 kilos.
4o. Armagh, 54 kilos.
No corrió: Chiflada. Sports del 1o. $ 15.60 y 4.00; del 2o. 4.00. Ganada por 1 3/4 cuerpo. Tiempo: 1'20" 2/5. Jockey: Quevedo.

**5a. CARRERA**

1o. JEDAZAPO, 46 kilos, por Prince Jeddah y Zapatería, del stud Arcole, al cuidado de A. Lagos.
2o. Nena Alegre, 51 kilos.
3o. Mensajito, 53 kilos.
No corrió Bittersweet. Sports del 1o. $ 7.90. Ganada por 1 cabeza. Tiempo: 1'17" 1/5. Jockey: Orayen.

**6a. CARRERA**

1o. CIPRIANO, 54 kilos, por Rolando y Ravena, del stud Ramillete A. J., al cuidado de A. Carrigali.
2o. Chirle, 56 kilos.
3o. Jalisco, 51 kilos.
4o. Fatira, 49 kilos.
No corrieron: Lover y Santa... Sports del 1o. $ 3.30 y 2.50; del 2o. 2.30. Ganada por 1 1/2 cuerpo. Tiempo: 1'13". Jockey: A. Barañuzzi.

**7a. CARRERA**

1o. KONSTANZA, 53 kilos, por Killarney y Barquera, del stud Susanita, al cuidado de J. Castro.
2o. Gitanaza, 53 kilos.
3o. Sindicatura, 56 kilos.
4o. Loriia, 56 kilos.
Corrieron todos. Sports del 1o. 9.10 y $ 2.80 y del 2o. $ 2.30. Ganada por 1/2 cuerpo. Tiempo: 1'2". Jockey: Mernies.

**8a. CARRERA**

1o. CAPELLAN, 57 kilos, por Full Salt y Cruz de Malta, del stud City, al cuidado de A. Capra.
2o. Senegal, 57 kilos.
3o. Paumero, 57 kilos.
4o. Trará, 57 kilos.
No corrieron: Lafayette, Itard y Semillero. Sports del 1o. $ 3.00 y 2.20; del 2o. 3.10. Ganada por 1 1/2 cuerpo. Tiempo: 1'26" 4/5. Jockey: Núñez.

## Los colaboradores del árbitro Alberto Giménez

El Arbitro de la Asociación del Futbol, Alberto Giménez, que actúa en el círculo superior, ha tenido un gesto que no es común en el ambiente deportivo. En efecto con motivo de la terminación del campeonato, ha regalado relojes en una cena a los jueces de línea, Sosa, Aguirre, Yossino, Pera y Sabino, que fueron sus principales colaboradores en la dirección de los encuentros.



## Colón abrió el score a los 3 minutos de juego

Extraordinaria fué la concurrencia de esta tarde a la cancha de Colón. Existía, en realidad, mucha expectativa por la visita de Rosario Central y no extrañó entonces que, con marcada antelación a la hora señalada para la iniciación del encuentro no quedara un lugar cómodo dentro del estadio rojinegro. Por lo demás, la tarde fresca fué factor que se asoció para determinar el amplio éxito de la jornada futbolística.

Al llamado del referee Aníbal Angeloni, de Rosario, los equipos formaron de la siguiente forma:

ROSARIO CENTRAL: Quatrocchi; Manella y Botta; Sosa, Castagno y Fogel; Bravo, Funes, Hogber, Vilariño y Valentini.

COLON: Bossani; E. Gómez y Sabotig; Rebecni, Traverssi y Bonelli; Zurbriggen, Rosales, De Luca, Sosa y Lucas Sánchez.

Transcurrían 3 minutos de juego cuando Sosa habilitó en buen momento a Zurbriggen. El winger shoteó en forma violenta y cruzada batiendo en gran estilo a Quatrocchi.

A los 53' empató Funes, finalizando el primer tiempo sin otra alternativa en el score.

La recaudación se calculaba en algo más de 4.000 pesos.



## No jugaron los equipos de A. Juniors y Gimnasia

Por el campeonato de ascenso debía disputarse esta tarde el match entre los equipos de Argentinos Juniors y Gimnasia y Esgrima pero, debido al mal estado de la cancha de Gimnasia, debió ser postergado.

## Hipódromo de Paraná

**2a. CARRERA**

1o. NARANJITO, 60 kilos, del stud Muñequita, al cuidado de S. Ramírez.
2o. Chiquilito, 58 kilos.
3o. Misterio, 56 kilos.
4o. Isla, 60 kilos.
No corrieron: Payador y Cheilita. Sports del 1o. $ 3.80 y 2.10; del 2o. 2.20. Ganada por 1/4 de cuerpo. Tiempo: 26" 3/5. Jockey: Osuna.

**3a. CARRERA**

1o. HABLADORAS, 55 kilos, del stud Los Patitos, al cuidado de F. Fiorotti.
2o. Cachilo, 55 kilos.
3o. Arrabal, 56 kilos.
4o. Carlitos, 54 kilos.
No corrió Palotero. Sports del 1o. $ 3.40 y 2.50; del 2o. 3.80. Ganada por 1 cuerpo. Tiempo: 21" 1/5. Jockey: R. Ojeda.

**4a. CARRERA**

1o. FIRULETE, 61 kilos, del stud Ta-Te-Ti, al cuidado de R. Ibs.
2o. Romántica, 52 kilos.
3o. Margot, 57.
4o. Pega Fuerte, 59.
No corrió Pantano. Sports del 1o. $ 2.60 y 2.60; del 2o. 3.50. Ganada por 2 cuerpos. Tiempo: 23" 4/5. Jockey: D. Cabrera.

**5a. CARRERA**

1o. ICEBERG, 52 kilos, por Last Cyllene e Inés, del stud Manuquito, al cuidado de M. Díaz.
2o. Clon, 58 kilos.
3o. Irbo, 54 kilos.
No corrieron: Lacho, Chilabella y Vania. Sports del 1o. $ 2.30. Ganada por 2 1/2 cuerpos. Tiempo: 1'25". Jockey: E. Motta.

## Frank Parker batió en 3 sets al argentino Morea

Se jugaron esta tarde en Buenos Aires partidos finales del Campeonato Internacional de Tenis de la República, magno certamen que reunió a verdaderos jerarcas del tenis mundial, entre ellos Frank Parker, los checoslovacos Drobny y Sernick, el sueco Johansson, el ecuatoriano Segura Cano y las tenistas yanquis Patricia Canning de Todd y Doris Hart.

En uno de los encuentros finales jugados hoy, Frank Parker derrotó al argentino Morea en tres sets: 6-2, 6-4 y 6-2.

## Partirán mañana para Bs. Aires, Pontoni y Aballay

Fueron agasajados ayer en la Agrupación Vuelta del Paraguayo los jugadores Aballay y Pontoni que intervinieron en un match de futbol disputado en la cancha de la citada agrupación. Los dos jugadores partirán mañana para la Capital Federal.

### Espera repetir la hazaña

Aníbal López, el notable corredor santafesino que triunfó recientemente sobre los mejores ciclistas argentinos. Es probable que corra en la prueba del 30.

## Hipódromo de Palermo

**1a. CARRERA**

1o. KEKENERA, 57 kilos, por Killarney y Sonata, del stud La Rosaura, al cuidado de F. Guerrero.
2o. Andarina, 57 kilos.
No corrieron: Estrellita y Castigada. Sports del 1o. $ 3.10 y 2.40; del 2o. 2.70. Ganada por 1 1/2 cuerpo. Tiempo: 1'5" 1/5. Jockey: Ríos.

**2a. CARRERA**

1o. GINETA, 56 kilos, por Parwiz y Garita, del stud Jorge de Alucha, al cuidado de A. Salvali.
2o. Plañidera, 56 kilos.
3o. Back Street, 54 kilos.
4o. Chiquizuela, 56 kilos.
No corrieron: Geraldesa, Brownie, Bonaeta y Bisebuta. Sports del 1o. $ 6.40 y 3.70; del 2o. 3.10 y del 3o. $ 4.00. Ganada por 2 1/2 cuerpos. Tiempo: 1'40" 1/5. Jockey: Ríos.

**3a. CARRERA**

1o. KAB, 60 kilos, por Killarney y Exhalación, del stud La Base, al cuidado de V. Fernández.
1o. BLANCAFLOR, 54 kilos, por Badruddin y Macarena, del stud El Sapo, al cuidado de A. Salvali.
3o. Renoren, 57 kilos.
No corrieron: Enjeu, Paraguay y Maripepa. Sports de Kab $ 2.20 y de Blancaflor $ 2.40. Ganada por puesta; 2 1/2 cuerpos del tercero. Tiempo: 59" 1/5. Jockeys: de Kab Leguisamo y de Blancaflor, Quinteros.

**4a. CARRERA**

1o. ECLAT, 53 kilos, por Brittan Empire y Sissy, del stud Seabra, al cuidado de G. Terterolo.
2o. [illegible], 57 kilos.
3o. Parecido, 57 kilos.
4o. Felichero, 57 kilos.
No corrieron: Guirlache, Lateyá, Prefacio, Ansiosa y Nevulero. Sports del 1o. $ 9.30 y 3.40; del 2o. 3.30 y del 3o. 3.30. Ganada por 1 cuerpo. Tiempo: 1'39" 1/5. Jockey: Zúñiga.

**5a. CARRERA**

1o. BALLESTER, 52 1/2 kilos, por Tónico y Lumí, del stud Mio Nenna, al cuidado de V. Petrezzino.
2o. El Gaucho, 52 1/2 kilos.
3o. Chiles, 50 kilos.
Corrieron todos. Sports del 1o. pesos 8.20. Ganada por 1/2 cabeza. Tiempo: [illegible]. Jockey: [illegible].

**6a. CARRERA**

1o. [illegible], 54 kilos, por The Druid y [illegible], del stud Musa Lutea, al cuidado de J. Lobo.
2o. Kelair, 54 kilos.
3o. Punch II, 57.
4o. Regalón, 57.
No corrió: Emilling. Sports del 1o. $ 4.40 y 2.40; del 2o. 2.90 y del 3o. 2.80. Ganada por 1/2 cabeza. Tiempo: 1'1". Jockey: Leguisamo.

**7a. CARRERA**

1o. RESPONDON, 47 kilos, por Full Salt y Rosa Té, del stud Las Moras, al cuidado de R. Quinteros.
2o. Banfield, 54 kilos.
3o. Tinajón, 54 kilos.
No corrieron: Esterel, Pan, Nubiada, Cepo, Trento, Puccini, Paraguay y Bon Ami. Sport del 1o. $ 3.70. Ganada por 1 pescuezo. Tiempo: 1'28". Jockey: De la Torre.

## No se disputaron los partidos de inferiores

Debido al mal estado de las canchas no se disputaron los dos encuentros de cuarta división que había programado la Liga Santafesina de Futbol para hoy.

Oportunamente será fijada la fecha en la cual se jugarán estos dos partidos.

## Pedro Antonio ganó hoy en Avellaneda los 10 kilómetros

El atleta Pedro Antonio ganó una prueba realizada hoy en Avellaneda, sobre la distancia de 10 kilómetros. El ganador cubrió la distancia en 32'35". Segundo se clasificó A. Ferreyra y tercero R. Freyre.

# F. C. Oeste goleó hoy al equipo de Unión: 5 a 1

BUENOS AIRES, 23. — Una numerosa concurrencia se congregó esta tarde en la cancha del Club F. C. Oeste para presenciar las alternativas del cotejo que sostuvieron los locales con Unión de Santa Fe, partido que había despertado expectativa por la capacidad de los conjuntos en lucha.

El partido, en general, no fué lo lucido que se esperaba debido al pésimo estado de la cancha, que impidió que los jugadores pudieran afirmarse y efectuar los remates con cierta comodidad. Con todo, los integrantes de ambos conjuntos hicieron lo posible para dar un buen espectáculo.

A las órdenes del árbitro señor De Spósito, los conjuntos se alistaron de la forma siguiente:

F.C. OESTE: Milone; Nicolini y A. Vázquez; Resquín, Corvetto y J. C. Vázquez; Rodríguez Suárez, Cacheiro, Dorado y Piovano.

UNION: Rocha; Hussein y Ogas; Mierez, Meño y Santiago; Villamayor, Ramayo, Berlanda, de la Mata y Acosta.

Se inició el cotejo con el centro delantero de Unión, con un pase a de la Mata que no prosperó por la oportuna intervención de Corvetto, que cedió a Cacheiro, el que inició una rápida corrida dando en el momento oportuno a Dorado, que remató desviado.

A los 7' se registró un violento remate del puntero Piovano que Rocha detuvo en gran forma. Hasta los 15' el equipo local dominó levemente a su rival pero la buena actuación cumplida por la defensa de la entidad santafesina, impidió que los deseos de los delanteros de F. C. Oeste tuvieran éxito.

El conjunto de la casa continuó dominando a su rival. La brillante actuación cumplida por el guardavalla de Unión, Rocha, impidió que F.C. Oeste abriera el marcador.

Hacia los 20' Unión perdió una brillante oportunidad para conquistar un tanto al rematar desviado Villamayor. A renglón seguido se registró otra carga de la delantera de Unión y Ramayo levantó el tiro final.

En los últimos minutos de la etapa el conjunto rojiblanco reaccionó en gran forma y logró llevar algunas cargas peligrosas sobre el arco defendido por Milone.

Sobre los 40' Acosta perdió otra inmejorable oportunidad para abrir el score que, en la primera etapa, quedó en blanco.

**Segundo tiempo**

En la segunda parte el encuentro se disputó en forma más movida. A los 6' Rocha en brillante acción detuvo un remate de [illegible].

En el otro campo se registró una bonita carga de los delanteros de Unión que remató Berlanda y Milone en gran estilo [illegible].

**Gol de Unión**

Corrían 9' de juego cuando Vázquez remató en forma deficiente. Se hizo de la pelota [illegible] y efectuó un medio centro a Berlanda que entraba a la carrera con un tiro violento y cruzado venció a Milone.

**Empata F. C. Oeste**

No había transcurrido un minuto desde que Unión lograra la apertura del score cuando F. C. Oeste obtuvo el empate. Cacheiro en una corrida por el centro de la cancha. Hussein no pudo contenerlo y aquél cedió la pelota a [illegible] que con un tiro cruzado y [illegible] conquistó el empate.

**Aumenta Suárez**

A los 15' Suárez, al recibir un centro de Piovano vencía por segunda vez a Rocha.

**El tercero de F. C. Oeste**

A los 42' Suárez logró el tercer tanto para F. C. Oeste.

**El cuarto gol**

A los 43' Piovano conquistó el cuarto tanto para su equipo.

**Quinto de F. C. Oeste**

A los 44' Suárez marcó el quinto tanto para F. C. Oeste.

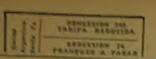
Con el triunfo de F. C. Oeste por 5 a 1 finalizó este partido en el cual se recaudaron $ 1.2[illegible].

## Ascenso

15 FECHA — 2a. RUEDA

| | J. | G. | E. | P. | Gf. | Gc. | Ps. |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Gimnasia | 33 | 22 | 7 | 4 | 83 | 41 | 51 |
| F. C. Oeste | 34 | 19 | 9 | 6 | 81 | 42 | 47 |
| Argentino | 34 | 20 | 6 | 8 | 80 | 49 | 46 |
| Quilmes | 34 | 19 | 8 | 7 | 92 | 44 | 46 |
| C. Córdoba | 34 | 16 | 7 | 11 | 62 | 57 | 39 |
| Los Andes | 34 | 14 | 7 | 13 | 60 | 41 | 35 |
| Unión | 34 | 14 | 6 | 14 | 64 | 62 | 34 |
| Arg. Juniors | 33 | 15 | 4 | 14 | 67 | 57 | 34 |
| Estudiantes | 34 | 12 | 8 | 14 | 58 | 75 | 32 |
| Temperley | 34 | 12 | 7 | 15 | 67 | 73 | 31 |
| N. Chicago | 34 | 13 | 4 | 17 | 65 | 80 | 30 |
| D. Belgrano | 34 | 10 | 10 | 14 | 60 | 78 | 30 |
| Talleres (1) | 34 | 11 | 8 | 16 | 75 | 73 | 30 |
| Almagro (1) | 34 | 10 | 9 | 16 | 44 | 60 | 29 |
| T. Federal | 34 | 11 | 7 | 16 | 47 | 77 | 29 |
| El Porvenir | 34 | 11 | 5 | 18 | 42 | 81 | 27 |
| All Boys | 34 | 10 | 7 | 17 | 58 | 78 | 27 |
| Dock Sur | 34 | 7 | 13 | 14 | 51 | 67 | 27 |
| Excursionistas | 34 | 10 | 4 | 18 | 49 | 64 | 26 |
| A. Quilmes | 34 | 8 | 10 | 16 | 52 | 74 | 26 |

(1) Tienen un partido pendiente.




EL LITORAL

[illegible] T. A. [illegible] Agente en BUENOS AIRES [illegible] — Representante

# Las pruebas de natación para la actual temporada

Damos a conocer con carácter de primicia, el calendario de natación para la temporada 1947-1948. El mismo ha sido confeccionado de acuerdo con los programas de la Federación Argentina de Natación y Water Polo, Federación Santafesina de Natación y Water Polo y el Paraná Rowing Club y figuran por orden de fecha.

En este calendario, para mayor guía del aficionado, se dan a conocer también los torneos de natación de los clubs de Rosario, Santa Fe y Estudiantes de Paraná, que aun no han fijado fechas para su realización.

27 y 28 de diciembre de 1947 — IX Campeonato Estudiantil de Natación de la Ciudad de Paraná, para todos los establecimientos de enseñanza secundaria y primaria, organizado por el Paraná Rowing Club.

1º de enero de 1948 — A las 18, IX Carrera para no federados entre el Balneario Thompson y el Paraná Rowing Club.

11 de enero de 1948 — A las 9, X Cruce de la Isla Puente, interna para niñas y niños menores de 11, 13 y 15 años.

24 y 25 de enero de 1948 — Campeonato de la provincia de Santa Fe, para novicios y menores de 13 años. Pileta del Club Gimnasia y Esgrima de Santa Fe. El día jueves 23 del mismo mes se realizarán en Rosario y Santa Fe, las series, en las piletas del Club Huracán y G.E.S.F., respectivamente.

11 de enero de 1948 — A las 18, XI Carrera de las Aguas Corrientes, sobre 5.150 metros, organizado por el Paraná Rowing Club.

31 de enero y 1º de febrero — Campeonato Argentino de Natación, niñas y niños menores y cadetes. Zonas a designarse.

31 de enero y 1o. de febrero — Zona Rosario de los Campeonatos Nacionales para menores y cadetes y Campeonato Provincial para juniors. En el natatorio del Club A. Provincial de Rosario.

7 y 8 de febrero de 1948 — XII Campeonato Municipal de Natación de la Ciudad de Paraná, organizado por el Paraná Rowing Club.

14 y 15 de febrero de 1948 — Campeonatos de la Provincia de Santa Fe para seniors y menores de 11 años, en el natatorio del Club Huracán de Rosario.

20, 21 y 22 de febrero de 1948 — Campeonato Argentino de Natación de la categoría novicios, damas y caballeros. Zonas a designarse.

20, 21 y 22 de febrero de 1948 — Zona Rosario de los Campeonatos Argentinos de Novicios y Campeonatos Provinciales para cadetes, en la pileta del Club N. O. Boys.

27, 28 y 29 de febrero de 1948 — Campeonato Argentino de la categoría seniors damas y caballeros, zonas a designarse.

27, 28 y 29 de febrero de 1948 — Zona Rosario de los Campeonatos Nacionales para seniors, [illegible] del Club N. O. Boys.

6 y 7 de marzo de 1948 — Finales del Campeonato Argentino de natación para niños menores y cadetes. Pileta a designarse.

12, 13 y 14 de marzo de 1948 — Finales del Campeonato Argentino de novicios, damas y caballeros. Pileta a designarse.

6 y 7 de marzo de 1948 — Torneo de natación para no afiliados, organizado por la Federación Santafesina de Natación y Water Polo.

14 de marzo de 1948 — XII Maratón Náutica entre villa Urquiza y Paraná Rowing Club, sobre 19.800 metros.

19, 20 y 21 de marzo de 1948 — Finales del Campeonato Argentino de la categoría novicios, damas y caballeros, pileta a designarse.

### Torneo y prueba de río abierto que aun no tienen fecha

II Torneo de Natación Ciudad de Paraná, organizado de común acuerdo entre el Club Estudiantes y el Paraná Rowing Club.

Campeonato Entrerriano de Natación, organizado por el Club Estudiantes de Paraná.

III carrera de natación entre Paraná y Santa Fe, en posta de cuatro hombres organizado de común acuerdo entre el Club de Regatas Santa Fe y el Paraná Rowing Club.

Campeonato Paranaense de Natación organizado por el Club Estudiantes de Paraná.

Campeonato Estudiantil de Natación organizado por el Club Regatas Santa Fe.

Campeonato Ciudad de Santa Fe, organizado por el Club Gimnasia y Esgrima, de Santa Fe.

II Torneo de Empleados Públicos, organizado por el Club Gimnasia y Esgrima, de Santa Fe.

Campeonato del Litoral Argentino, organizado por el Club Gimnasia y Esgrima, de Santa Fe.

13o. Cruce del Puerto Rosario, organizado por el Club Náutico Avellaneda, de Rosario.

Travesía del Río Paraná, organizado por el Club Regatas Rosario. Se realizó por última vez en el año 1941.

Circuito Triángulo "Club Regatas Santa Fe", se realizó por última vez el 11 de marzo de 1945.

Travesía de la Laguna de Guadalupe "Adolfo Wilkinson" organizado por el Club Ferroviario de Santa Fe, se realizó por tercera y última vez el 1o. de abril de 1945.

Travesía de la Laguna Guadalupe "Pedro A. Candioti", organizado por el Club Ferroviario de Santa Fe, se realizó por última vez el 28 de febrero de 1943.

46 Torneo Argentino de Natación, organizado por el Club Regatas Rosario, se realizó por última vez, los días 9 y 10 de marzo de 1946.

16 Torneo Interprovincial de Natación, que realiza anualmente el Club Regatas Santa Fe; se realizó por última vez durante los días 6 y 7 de marzo de 1943.

II Torneo Interclubs de Natación organizado por el Club Náutico El Quillá de Santa Fe con la participación del Paraná Rowing Club.

Escribe DAMOCLES ::

# La educación física debe ser tema de preocupación permanente de todos los clubs y poderes públicos

Hace muchos años visitó Buenos Aires un famoso profesor de educación física y, después de analizar prolijamente los métodos de enseñanza y captar la capacidad de los profesores argentinos, expresó que nuestro país podía convertirse en uno de los principales del mundo en materia de educación física pues los planes aprobados para la enseñanza no eran superados por todos los que él conocía en otros países, y agregó que nuestros profesores habían demostrado condiciones excelentes para la comprensión de los problemas más complejos que abarcan la educación del niño. Se hacía notar también la importancia de numerosos trabajos presentados por médicos argentinos de prestigios internacionales. Pero... ¡nunca falta un pero!, faltaba algo sin lo cual nada valía la justeza de los métodos organizativos, ni el valor de los hombres intermedios que actúan en la enseñanza, ni los trabajos ponderables de nuestros hombres de ciencia. ¿Qué es lo que falta? Sencillamente, los útiles materiales para que el trabajo pueda impulsarse a lo largo y ancho de todo el territorio de la República. En cada ciudad debe construirse un gran estadio en el que puedan practicarse los deportes que necesita nuestra juventud: juegos de masa, recreación, atletismo, basquetbol, natación, remo y, unido a esto, bibliotecas adecuadas para hacer posible el desarrollo cultural paralelamente al físico, de los niños. Este es el ideal de un pueblo que [illegible] a ser [illegible], próspero y feliz.

El ministro Coll había contemplado la construcción de estos grandes estadios mediante un plan que, casualmente, se conoce con el nombre de "plan Coll". Pero salió aquel ministro de su gabinete y hasta el momento nada, absolutamente nada organizado se ha hecho para armar ese gran aparato que permitiría alentar optimismo en lo que respecta al porvenir de nuestra juventud.

### Danza de millones

Se invierten millones de pesos en el deporte. Casi todos los días nos enteramos de importantes sumas votadas para uno u otro club. Por regla general, el 90 por ciento de las sumas repartidas quedan en Buenos Aires para los grandes clubs de futbol y el resto se reparte en el Interior. La mayoría de las importantes inversiones están destinadas al futbol. No vamos a tratar, lógicamente, de subestimar la importancia del futbol como deporte preferido de las masas, pero debemos convenir que, como medio de propender a la educación física, es hartamente inoperante dado que lo practica una muy reducida minoría. En otros países, como en el nuestro, también son millares los que asisten a los encuentros de futbol, como a los de basquetbol, a las regatas o a las carreras de caballos, pero lo cierto es que estos espectadores son cultores de otros deportes y en nuestro país son pocos los que practican deportes por las causas que dejamos señaladas, aparte de que la niñez, salvo esfuerzos aislados y que nada pesan en la apreciación general de las cosas, no es orientada correctamente. No vamos a corregir deficiencias orgánicas o psíquicas gastando millones de pesos en grandes estadios para dar cabida cada día a mayores masas de espectadores. No negamos que esto sea muy importante, pero siempre y cuando previamente se hayan gastado, por lo menos iguales sumas en el fomento de otros deportes y en el cuidado de la niñez.

En Santa Fe el panorama es idéntico a todo el resto del país. La Dirección de Educación Física tiene una línea correcta en materia del cuidado de los niños. Tenemos tanto en esta dependencia estatal como en clubs y otros organismos, a profesores de indudable capacidad. Pero la falta de elementos impide que crezca adecuadamente el valor de la enseñanza.

El domingo anterior la Dirección de Educación Física organizó un programa deportivo para niños. Resultó un esfuerzo hermoso que, con el éxito que tuvo, se vió ampliamente premiado. Con un estadio amplio en el que pudiera tener cabida todo niño en edad escolar, con un estadio en el que pudieran practicarse todos los deportes adecuados para cada edad, el plan de enseñanza de la provincia no estaría siempre en pañales. Pero para eso hay que gastar millones y por ahora, estos millones son de propiedad exclusiva de los grandes clubs de futbol. Indudablemente que falta mucho por hacer para que la alegría de un cuerpo sano y una mente sana alcance a todos los niños argentinos.

La educación física debe ser tema de preocupación permanente de los poderes públicos y de todos los clubs deportivos. En nuestro medio son muy pocos los clubs que se desvelan por los problemas de la niñez y esto en la forma que les permiten sus escasos recursos económicos.



El ganador de la prueba ciclística llega a la meta sintiéndose un Cortoni. En la nota de abajo vemos a los padres de los "corredores" de los sulky-ciclos dando las últimas instrucciones...

# Un serio peligro se cierne sobre los jugadores santafesinos de basquetbol

Ha llamado la atención de los aficionados el hecho de que en los torneos que se han disputado y el que se está realizando se presentan equipos de distintas divisiones integrados por casi los mismos jugadores integrando equipos de cuarta, tercera y segunda divisiones y a veces concurren también con la primera. Se ha dado el caso de que esos jugadores integren en una misma noche dos equipos.

Como decimos, ello atenta contra la salud del deportista por cuanto ese desgaste extraordinario de energías que debe realizar noche tras noche redunda en perjuicio de su salud.

Aparte del desgaste físico que significa ese esfuerzo, la inclusión de dicho jugador en todas las divisiones que presenta una entidad hace que muchos otros aficionados, con iguales deseos de superación se vean postergados y destinados a permanecer sentados en el banco a la espera de que aquellos no "den más" para ser incluídos en el equipo.

Ello atenta también contra la difusión del deporte de los aros. Las entidades no sólo deben procurar ganar torneos sino que deben propender a formar nuevos elementos con los cuales se puedan constituir equipos sin la necesidad de sacrificar la salud de unos cuantos.

La Asociación Santafesina de Basquetbol debe tomar intervención en este asunto y propiciar las modificaciones necesarias a la reglamentación vigente con el fin de que en lo sucesivo los clubs se preocupen más en la formación de nuevos elementos con lo cual acrecentará el número de jugadores.

* * *

Una importante resolución ha tomado el cuerpo representativo de la Confederación Argentina de Basquetbol en su última reunión. La misma se relaciona con la situación en que se encuentra la Federación de Basquetbol de la Provincia de Córdoba a raíz de no haber dado cumplimiento a una disposición dictada por el citado cuerpo.

La Confederación resolvió suspender la afiliación acordada a la mencionada federación por no haber dado cumplimiento al artículo 6o. bis del reglamento y punto 2o. de la resolución por la cual se le acordó afiliación.

Como se recordará, la Federación Cordobesa se mantuvo alejada de la Confederación Argentina por espacio de varios años a raíz de los hechos conocidos. Desde el año 1944, Córdoba, realizó innumerables gestiones tendientes a volver al seno de la Confederación las que culminaron en ocasión del congreso argentino realizado en Buenos Aires el 31 de enero del año actual en el cual, por aclamación, se reincorporó a la entidad de la cual fuera fundadora. Ahora, a raíz de no haber satisfecho la deuda y el compromiso que en aquella ocasión contrajera, la Confederación ha resuelto suspenderle la afiliación. Esta suspensión comprende hasta el 31 de diciembre, [illegible] en la cual, si se diera [illegible] miento a lo convenido, será afiliada nuevamente.

Es de lamentar que esto [illegible] ra a la Federación Cordobesa [illegible] esperamos, que regularice su [illegible] ción a fin de que el basquet[illegible] argentino no pierda a uno de [illegible] más fervorosos cultores.

* * *

Hace algunos días se ausentó [illegible] los Estados Unidos de Norte[illegible] rica el señor Osvaldo Capp[illegible] Borges, miembro de la Com[illegible] Técnica Permanente de la C[illegible] deración Argentina de Basque[illegible]

Aprovechando dicha circun[illegible] cia, el cuerpo representativo [illegible] dó darle al viajero un poder [illegible] cial para que gestione la visita [illegible] un conjunto norteamericano [illegible] nuestro país, como así tam[illegible] para que contrate un dir[illegible] técnico y todo cuanto fuera [illegible] interés para el basquetbol. [illegible] dudamos que las gestiones [illegible] efectúe el señor Cappellari B[illegible] tendrán pleno éxito.

No sería pues, difícil que en [illegible] primeros meses del año entr[illegible] nos visite un conjunto ameri[illegible]

* * *

Otra de las importantes re[illegible] ciones adoptadas por el C[illegible] Representativo es la que se [illegible] ciona con el próximo camp[illegible] to argentino.

El cuerpo dispuso enviar [illegible] nota a la Federación Chaqueña [illegible] los fines de que se sirva ha[illegible] saber si está en condiciones [illegible] organizar dicho certamen [illegible] probable que para la reunión [illegible] el martes celebre la Confe[illegible] ción se tengan noticias conc[illegible] sobre el particular.

### El equipo de Venado Tue[rto] ganó el campeonato de [illegible]

Por 12 tantos a 6, el equi[po] [illegible] polo de Venado Tuerto venció al de El Trébol, adjudicándo[se el] campeonato argentino de este [de]porte.

La lucha, que resultó muy [illegible] [illegible]

Venado Tuerto: Juan Cava[illegible] Roberto Cavanagh, Enrique [illegible] y Juan Carlos Albert[illegible]

El Trébol: Julio [illegible] Heriberto Duggan, Carlos M[illegible] [illegible] y Juan Carlos Harri[illegible] [illegible] Roberto Cava[illegible] Duggan de los perdedores.

# Talleres se impuso a Boca Jrs. por 4 a 1

CORDOBA, 23. — Un serio contraste sufrió anoche el primer equipo de Boca Juniors, de la capital federal, al enfrentarse con su similar de Talleres, vice campeón de la Liga Cordobesa de Futbol.

Tras una brillante actuación el conjunto cordobés superó ampliamente a su rival por 4 a 1.

Los conjuntos se presentaron integrados por los siguientes jugadores:

**Talleres:** Bresoli; Rodríguez y Carvall; Calderón, Willington y Beluci; Pignaroli, Gordillo, Silva, Romero y Bustos.

**Boca Juniors:** Diano; Marante y Dezorzi; Sosa, Castellani y Pescia; Martegani, Corcuera, Sarlanga, Ricagni y Pin.

En el primer tiempo a los 2' Romero conquistó el primer tanto. Cuando corrían 44' de juego Marante hizo víctima de un violento foul a Pignaroli. El penal lo ejecutó Gordillo y venció por segunda vez a Diano. A raíz de este foul Marante se retiró de la cancha, siendo suplantado por Pe[illegible]rassino.

En la segunda parte del match, a los [illegible] y [illegible] Talleres aumentó el haber por intermedio de Gordillo y Pignaroli. Sobre la hora Ricagni logró el único tanto para Boca Juniors.

# Un certamen de bochas comenzará en Ch. Cuatro

Se iniciará mañana, organizado por el Club de Bochas Chanta Cuatro, el torneo interno 1947 en el que participarán numerosos asociados de la institución. El programa de encuentros que se desarrollará es el siguiente:

Lunes 24. — Cancha 1: Araceiba A.-Nardi M. v. Costa A.-Martínez G.; Cancha 2: Acevedo R.-Weibel A. v. Vásquez D.-Giancarelli A.; Cancha 3: Testi J.-Cavallero J. v. Gaisedo E.

Martes 25. — Cancha 1: Giancarelli R.-Acosta I. v. Barbosa E.-Grand D.; Cancha 2: Croppi R.-Bruno N. v. Cabrera L.-Roberi A.; Cancha 3: Galcerán S.-Arias J. v. Peña R.-Rivero A.

Miércoles 26. — Cancha 1: Paredi M.-Colombo P. v. Santillán J.-Vásquez R.; cancha 2: Piacentini F.-Martinengo S. v. Amaret A.-Marelli J.; cancha 3: Piñero R.-Cassetal H. v. Dal Lago E.-Anacleto F.

Jueves 27. — Cancha 1: Bolzico G.-Cattaneo J. v. Diambri S.-Amadei R.; cancha 2: Marek C.-Sosa E. v. Claroli S.-Giangrasso S.; cancha 3: Andreoli F.-Pagés E. v. Cabral A.-Aguirre P.

Viernes 28. — Cancha 1: Brilloni J.-París F. v. Galeano L.-Bianchi R.; cancha 2: Acquaticci N.-Martino C. v. Chiarelli J.-Ermetta A.; Blanc S.-Lagrost R. v. Rebechi A.-Rensi L.

Lunes 1/12. — Cancha 1: [illegible] A.-Quiñones L. v. Barros L.-López S.; cancha 2: Pedassenio V.-Ocampo F. v. Erbeta F.-Salas J.; cancha 3: Líbanes C.-Castro S. v. Anníbali A.-Callieri N.

Martes 2/12. — Cancha 1: Rosso A.-Casettini G. v. Barbero D.-Marelli J. P.; cancha 2: Sánchez R.-Masatti-ni A. v. Muñoz N.-Nardi A.; cancha 3: Pesarini C.-Borasio P. v. Robles C.-Gallo J.

Miércoles 3/12. — Cancha 1: Ordu G.-Noé D. v. Elías P.-Caggiano R.; cancha 2: Rodelli T.-Beltramino F. v. Magnani A.-Onaindía J.; cancha 3: Cartillo A.-Borgo J. v. Díaz J.-Bacco A.

Los partidos serán comenzar a las 21, con una tolerancia de 20 minutos, serán a 15 tantos.

# En buenas condiciones están os caminos para las Mil Millas de 1947

BUENOS AIRES, 22. — Trayendo la mejor impresión con respecto al estado de los caminos por donde este año se disputarán las clásicas "Mil millas argentinas 1947", se encuentra de regreso en Avellaneda la comisión que ratificó la medición de la ruta, que estaba integrada por el director general de la prueba, señor Domingo Olivieri y los señores Juan Gimelli y Enrique Rovituso.

Los nombrados han manifestado también que el entusiasmo reinante en el interior de la provincia, entre corredores y público es extraordinario, índice elocuente del éxito que alcanzará este año su realización.

El director general de la prueba, señor Domingo Olivieri ha dejado confeccionada la planilla oficial del kilometraje y recorrido de la prueba, cuyo detalle es el siguiente: Salida simbólica de la plaza Adolfo Alsina de Avellaneda, para efectuar la largada en forma oficial desde Bernal para seguir luego por Florencio Varela, Coronel Brandsen, General Paz (Ranchos), Villanueva, Bonnement, General Belgrano, Chas, Newton, [illegible], Las Flores, Azul, Arroyo de los Huesos, La Pastora, Tandil, Juárez, Coronel Rongé, Laprida, Las Hermanas, Pagüll, Krabbe, Reserva, Pringles, Stegman, Peralta, Sierra de la Ventana, Saldungaray, Estomba, Cabildo y Bahía Blanca.

La segunda etapa será largada de Bahía Blanca el domingo 14 de diciembre, para seguir por La [illegible], [illegible], Pigüé, Arroyo Corto, [illegible], Coronel Suárez, Piñeyro, [illegible], General Lamadrid, Las Martinetas, [illegible], Muñoz, Querandí, Olavarría, Sierra Chica, Hinojo, Nieves, Azul, Tapalqué, Saladillo, La Paz, Lobos, F. A. Berra, S. Miguel del Monte, Gdor. Udaondo, Coronel Brandsen, Florencio Varela, para finalizar en Bernal.

### El registro de inscripción

Por resolución de la comisión directiva del "Avellaneda Automóvil Club" el registro de inscripción quedó abierto el 19 del corriente. Los volantes interesados en su participación pueden hacerla efectiva en el local de la institución, Alsina 154, Avellaneda, en el horario de 12 a 13 y en la comisión deportiva automovilística, Avda. [illegible] 2730, Capital, de 14 a 18.

El precio de la inscripción ha sido fijado en $ 400.

# Un certamen de bochas dió fin en San Justo

SAN JUSTO, 22 (Corresponsal). — Con mucho éxito y gran entusiasmo finalizó el campeonato de selección que hacía disputar la Asociación Sanjustina de Bochas, con motivo de su participación en el torneo del V Campeonato Argentino que se llevará a cabo en Córdoba. El torneo referido tuvo alternativas lucidas y se descontaba el interés, pues participaban todas las afiliadas y con tríos de mucha paridad. Al finalizar la primera rueda ya se vislumbraba el posible ganador, el trío del C. Sanjustino que en esa rueda había resultado invicto con cinco partidos ganados y mostrando mucha cohesión en la característica de su juego; al finalizar el torneo se confirmó las presunciones de la mayoría, y así se clasificó el trío "A" del Club Sanjustino que en su meritoria campaña no conoció la derrota en los 10 partidos cumplidos.

La representación sanjustina formó con H. Gamboa, un puntero de muchas condiciones y ya veterano en justas deportivas, como medio; Angel Marelli, de actuaciones sobresalientes, sereno en las jugadas y muy buen conductor del juego lo sindican como el mejor en su puesto; H. Gutiérrez que está pasando por unos de sus mejores momentos, cubre la plaza de bochador y lo hace en forma eficaz.

En resumen, la afición sanjustina puede sentirse halagada con este trío que representará a nuestra Asociación, no dudando dejarán bien sentado los prestigios de la zona en el concierto bochófilo.

## Se reunirá la asamblea de la Liga S. de Futbol

El consejo directivo de la Liga Santafesina de Futbol ha resuelto convocar a asamblea general extraordinaria para el 3 de diciembre a fin de considerar el recurso de apelación interpuesto por el Club Colón en el fallo del Tribunal de Penas, sobre el match de cuarta división entre Colón y Ferrocarril.

El fallo del Tribunal de Penas fué originado por la inclusión del jugador Schlaler en el equipo de Colón.

La asamblea se realizará en la fecha indicada a las 21.

# Mañana se cumplirá la etapa Santiago-La Serena

Ha tenido un comienzo realmente auspicioso el Gran Premio Automovilístico Internacional, iniciado ayer, registrándose en la primera etapa de la competencia entre Buenos Aires-Santiago de Chile, una lucha de perfiles destacados y donde volvió a ponerse en evidencia la pericia de la mayoría de los volantes. Esta etapa inicial que demandó de los volantes muchos sacrificios por la gran cantidad de kilómetros —1.446— que debieron recorrer, abundó en pasajes de mucho interés en toda su duración y no hay dudas que la expectativa fué grande cuando el volante cordobés Domingo Marimón consiguió pasar al primer puesto, que lo hizo después del control establecido en la ciudad de Colón, provincia de Buenos Aires.

Desde allí hasta el final Marimón ocupó el primer puesto y tras de entrar en esa colocación en Mendoza donde hubo una neutralización de una hora, partió hacia Santiago de Chile seguido siempre por Oscar Gálvez que, pese a sus denodados esfuerzos no pudo dar alcance a Marimón que de esta manera logró la primera colocación en la primera y fatigosa etapa del Gran Premio.

El promedio de marcha del ganador de [illegible] kilómetros y fracción puede aceptarse como bueno ya que se debe tener en cuenta que el paso por el macizo andino obligó a una disminución de la velocidad.

La ventaja que Marimón tiene sobre Oscar Gálvez es apreciable; claro que ella no es decisiva, pues se conoce la regularidad de Gálvez y otros volantes y ello hace prever que no sería difícil que se lograra desalojar del primer puesto a Marimón.

### La etapa de mañana

Los volantes consideran que la etapa que se cumplirá mañana y la del martes son las que ofrecerán más dificultades, más aún cuando por sus itinerarios todavía no se han efectuado competencias automovilísticas y por lo mismo las rutas no son bien conocidas.

La segunda etapa, a cumplirse mañana, entre Santiago de Chile y La Serena, tiene un recorrido de 667 kilómetros, y se estima, como decimos, que a través de su disputa podrán registrarse muchos cambios de importancia en las primeras posiciones.

Las mismas características de esta etapa ofrece la tercera a efectuarse entre La Serena y Copiapó, siempre por caminos chilenos. Los entendidos, creen que a través de estos dos tramos de la competencia ésta puede quedar resuelta en lo que respecta a los primeros puestos.

### Las otras etapas

El 26 del corriente los corredores descansarán en Copiapó, pero al día siguiente darán cumplimiento a la cuarta etapa entre Copiapó y Tucumán; descansando los corredores un día en esa ciudad, para cumplir el 29 la etapa entre Tucumán y Resistencia. El 30 se realizará la última etapa entre Resistencia y Luján.

## Rosario Central empató con el team paranaense

PARANA, 23 (Corresponsal). — Comenzó después de las 18.30, el partido que ayer realizaron el seleccionado de la Liga Paranaense de Futbol y el equipo superior del Club Rosario Central, de Rosario.

El partido finalizó empatado en 5 goles siendo anotados en este orden:

En el primer tiempo, Rosario Central: Bravo a los 4 y 22 minutos; Paraná Godoy a los 16 minutos y Portalupi a los 30 minutos.

En el segundo tiempo los tantos fueron anotados por Funes a a los 16 y 17 minutos, Hohberg a los 30 minutos para Rosario. Olshen a los 20 minutos, Rosamonn a los 27 y Armándola (en contra) a los 31, para Paraná. En consecuencia terminó el partido empatado en 5 goles.

## Grandes reformas en el circo de Palermo

Palermo ha venido siendo remozado en estos últimos tiempos. Un soplo innovador ha ido puliendo las aristas que definían su vejez y le ha ido ganando comentarios elogiosos por su transformación. Pero Palermo es pequeño; Palermo es incómodo; y los días de grandes premios, Palermo es precisamente, un infierno, en vez de ser motivo de halago. Por eso han sido inevitables los estudios que promovieron su ampliación. Tales estudios fueron ya aprobados y en breve comenzarán las obras que han de dotar al tradicional circo argentino de las líneas de comodidad y confort que exige y merece el público concurrente. Las tareas a que se abocará el Jockey Club no son, como se ve, fáciles ni de rápida realización precisamente en esta época en que los materiales y la mano de obra resultan escasos, pero ya se han adoptado las providencias del caso para lograr que la obra pueda ser desarrollada con toda la presteza posible y sin duda antes del término de esta temporada se pondrá en ejecución el vasto plan. Comprende éste el levantamiento de tribunas al costado de la ya existente en el paddock, que es el lugar más caro y menos cómodo del hipódromo, la elevación y ampliación de dicha tribuna actual, la ampliación de las tribunas populares y especial, mediante la unión de los tramos existentes, por medio de puentes que no obstruirán los espacios actualmente dedicados al desahogo de las tribunas y a la circulación del público. Asimismo el plan comprende reformas en la tribuna de socios y en los pabellones del sport. Proseguirá asimismo la tarea de embellecimiento de sus jardines, que según va dicho entra en las preocupaciones de sus directores. Anticipándose a brindar a los espectadores de los grandes premios la debida comodidad para la observación de las pruebas, el día de la disputa del Gran Premio Jockey Club fué librada al servicio público una tribuna de madera que tiene carácter provisional y en la cual pudieron ubicarse alrededor de dos mil personas.

## Sportsman ganó el "Torneo de los Barrios"

Organizado por el Club Social y Deportivo Sportman se disputó el segundo torneo libre de Bochas denominado "de los Barrios" que contó con la participación de ochenta tríos lo que habla con elocuencia del interés que este certamen había despertado entre la masa de cultores de este popular deporte.

El triunfo correspondió al trío de la entidad organizadora que así se adjudica dicho torneo por segunda vez. El trío vencedor estuvo integrado por los siguientes jugadores: Carlos Beltramini, Gabriel Más (h.), y Eitel Theiler los que se adjudicaron la gran copa donada por el gobernador de la provincia Dr. Waldino C. Suárez y tres relojes pulsera donados por el ministro secretario técnico, ingeniero Eros Faraudello.

El resultado final del torneo fué el siguiente: 1o. Sportman "F"; 2o. Casa Alvarez "E"; 3o. Sportman "H"; 4o. 24 de Febrero "A"; 5o. 24 de Febrero "C"; 6o. Cuatro Canchas "D"; 7o. Defensores del Tumbó "A"; 8o. Sportman "E"; 9o. Sportman "G" y 10. Cuatro Canchas "C".